

# La Voz de Asturias

Francisco concertado

DIARIO DE INFORMACION

Precio: 10 céntimos

Año XI

Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1482

OVIEDO.-Viernes 7 de Abril de 1933

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5

Núm. 3.113

## LA ACTUALIDAD POLITICA NACIONAL

### La autorización del Jefe de Estado al Gobierno para presentar las nuevas leyes al Parlamento, se interpreta por la mayoría gubernamental como una ratificación de confianza

La referencia del Consejo originó muchos comentarios, declarando las minorías que esto no les hace rectificar nada y que se disponen a continuar la obstrucción.—Según Lerroux, lo que no tiene el Gobierno es la confianza del país.—Se aprueban nuevos artículos de la ley de Congregaciones

#### La actitud de la minoría radical socialista frente a las oposiciones

Madrid.—Poco después de las tres de la madrugada de ayer fué invitada a los periodistas por la minoría radical socialista la siguiente conferencia:

El grupo radical socialista ha examinado la situación política en relación con la actitud de las minorías reaccionarias de oposición, y a la vista del programa parlamentario expuesto en la presentación del actual Gabinete en la sesión de Cortes de 17 de diciembre de 1931, que no ha sido realizada en su integridad, y a cuya aprobación contribuyeron dichas oposiciones, sin que sea de apreciar ninguna circunstancia que justifique modificación ministerial alguna, considera ne-

#### El ministro de Agricultura declara que en nada influye en el problema naranjero lo del carbón asturiano

Madrid.—Hoy por la mañana visitó a los señores Prieto, Zulueta y Domingo una comisión naranjera de Levante, con el alcalde de Valencia y diputados socialistas y radicales para pedir se den facilidades por las Compañías ferroviarias y se adopten otras medidas para resolver el problema naranjero.

El señor Prieto reconoció la necesidad de hacerlo, pero como hace falta una ley, preguntó a los radicales que estaban presentes si la deberían pasar, a lo que contestaron los interrogados que no podrían de-

#### El Consejo de ministros celebrado en el Palacio nacional tuvo carácter político

Madrid.—Poco después de las once de la mañana quedó reunido el Consejo de ministros en el Palacio Nacional.

A las once y media abandonó el Palacio el ministro de Estado, diciendo a los periodistas que iba a la Embajada argentina para asistir al almuerzo que daba en honor del senador socialista argentino señor Palacios.

A las dos de la tarde salieron los ministros con el jefe del Gobierno.

Cuando los reporteros se disponían a preguntar al señor Azafia, el ministro del Trabajo se acercó a los informados y les dijo:

—Atención a la referencia.

Y el jefe del Gobierno rectificó:

—A la referencia, no; a la nota, que he escrito.

El señor Azafia entregó, en efecto, a los periodistas unas cuartillas, y verbalmente dijo:

—Agreguen a la nota, porque se me olvidó incluirlo, que además en el Consejo se habló de la política exterior y que se han examinado los artículos de las leyes que van consignadas en la nota.

Las cuartillas entregadas por el jefe del Gobierno a los periodistas, dicen textualmente lo siguiente:

El Presidente del Consejo ha examinado la situación política y parlamentaria en las Cortes y el Gobierno, el Presidente del Consejo ha recordado las circunstancias en que se constituyó el ministerio y el discurso con que hizo su presentación en el Parlamento.

En aquel discurso se anunció un programa parlamentario y un programa de Gobierno, correspondientes a la

cesaría la continuación del Gobierno actual para que se llegue por las Cortes a la realización de su cometido. Asimismo la minoría, deplorando la anticipada cancelación que las referidas oposiciones han hecho de la confianza que otorgaron, reitera su criterio de que la obstrucción no debe utilizarse nunca como instrumento parlamentario por los sectores políticos que viven dentro de la República, porque constituye un obstáculo para deliberar acerca de los puntos de vista mantenidos por aquélla. También acordó el grupo designar ponencias para el estudio de los diversos problemas anunciados en la proposición del señor Galzarza, absteniéndose de resolver sobre los demás extremos de la misma."

El señor Domingo manifestó que la disminución de la exportación a Inglaterra no tenía relación alguna con el problema del carbón asturiano, puesto que Inglaterra sigue vendiéndonos la misma cantidad de carbón, que antes.

El programa parlamentario, que no está agotado, nunca se redujo a la aprobación de las cuatro leyes que según la Constitución, han de ser votadas por las Cortes.

La obra parlamentaria del Gobierno, que ya se ha producido en otras muchas leyes y en la presentación, con la significación política de la coalición ministerial.

#### Plácido A. Buylla suspende su consulta hasta el día 17 del actual.

ánimos de que sean votados, de varios proyectos, requiere todavía un mayor desarrollo legislativo.

El Gobierno, que cuenta mayoría absoluta en las Cortes, no podría sin embargo continuar su obra si hubiera de atenderse al supuesto equivocado de que es un Gobierno interino o de que su vida está pendiente de la aprobación de una ley determinada.

Solamente con la plenitud de su autoridad y de su responsabilidad, puede el Gobierno seguir en su función y dentro de ella, le corresponde en el trabajo señalar los proyectos cuya aprobación sea más urgente en orden a la consolidación del régimen, a las necesidades del país y al cumplimiento del programa trazado.

Después de deliberar el Consejo sobre los puntos tratados por su Presidente, el señor Prieto de la República firmó los decretos autorizando la presentación a las Cortes del proyecto de ley de orden público y del de arrendamientos de fincas rústicas."

LEA USTED  
"La Voz de Asturias"

#### Unas declaraciones del señor Lerroux en relación con la nota ministerial del Consejo

Madrid.—Al llegar hoy al Congreso, un periodista leyó la nota del Consejo al señor Lerroux. Este la escuchó atentamente y manifestó:

—Yo creí que iba a decir otra cosa.

—Eso implica—dijo el periodista—la ratificación más rotunda de la confianza del Presidente de la República.

—Evidentemente—contestó el señor Lerroux—. A mí, individualmente, me produce ese efecto. Ante los acuerdos y disposiciones del Jefe del Estado, no cabe otra cosa que inclinarse y acatarlos. Ahora bien, seguiremos luchando para demostrar que el Gobierno tendrá toda la confianza que quiera para gobernar, pero le falta la del país. Aunque nosotros interpretemos así este hecho, ello no significa que rectifiquemos en nada nuestra línea de conducta.

—¿Y cuál será esa conducta una vez aprobadas las leyes de Garantías Constitucionales, de Orden público y de Arrendamiento de fincas rústicas?

—preguntó un periodista.

—Para entonces, habremos muerto de asco todos, el Gobierno y las oposiciones. Esto pienso yo que sucederá, dada mi posición de ánimo.

—¿No variará de conducta su minoría?

—En nada. Porque no se ha producido ningún hecho que demuestre que seguimos una táctica equivocada.

—¿Entonces, inevitablemente se producirá el choque?

—No hay tal choque. El Gobierno presenta proyectos, y nosotros discutimos y obstruimos.

—Pero autorizado el Gobierno a presentar a las Cortes esas dos leyes, ¿no podría interpretarse que la resolución de ustedes va también contra el Presidente de la República?

—De ninguna manera. El Jefe del Estado no tiene nada que hacer en el Parlamento. No hay por qué mezclar la responsabilidad, con tal de que la política que se implante sea la de mi partido, estoy dispuesto hasta a hacer de "reina madre".

—¿Va usted a echar a Ossorio?

—No. Ossorio es la "reina abuela". Luego aludí a los comentarios hechos a la nota de las oposiciones, y añadió:

—En mi vida he visto tanta indignidad intelectual como en la mayor parte de esos comentarios, llamándose en especial la atención que esa indignidad culmina en los comentarios de los catedráticos.

—Entonces, ¿ya no tendremos vacaciones?

—Eso tiene muchas interpretaciones. El proyecto de ley sobre el Orden público, puede ser el tránsito de un Gobierno a otro, pero que el que sucede al actual se encontrará con la Ley de Defensa de la República, que tendrá que seguir hasta la disolución de las Cortes Constituyentes. De esta manera, el próximo futuro Gobierno está en condiciones de que ese proyecto de ley de Orden público se convierta por un decreto en ley. Los próximos futuros gobernantes deben agradecer esto al Gobierno.

—¿Qué juicio le merece a usted la interpretación hecha por el ministro de Justicia acerca de la enseñanza religiosa en los colegios particulares?

—Equivocada y sectaria—afirmó el señor Lerroux—. La verdadera fé es la que ha dicho el representante de la minoría radical.

Siguió la conversación acerca de otras cuestiones de escaso interés y el periodista dijo al señor Lerroux:

—Lo que hace falta es que los próximos futuros gobernantes no cambien su táctica en los pasillos, con los periodistas.

—Por lo que a mí se refiere, continuaré con el mismo sistema y ampliaré las noticias.

—Eso quiere decir que usted tiene esperanza de ser uno de esos próximos futuros gobernantes.

—Desde luego. Es decir: a mí me basta que mi política tenga su representación en los Gobiernos próximos. Si llega la posibilidad de afrontar esa responsabilidad, con tal de que la política que se implante sea la de mi partido, estoy dispuesto hasta a hacer de "reina madre".

#### Otras opiniones a los acuerdos del Consejo celebrado por la mañana

Y al decir que el jefe radical había afirmado que el Gobierno contaba con todas las confianzas, menos con la del país, replicó:

—Que no tenemos la confianza del país! Eso ya lo veremos y ya lo demostraremos.

DICEN FRANCHY ROCA Y ALBA

La declaración ministerial del Consejo en Palacio, fué tema de muchos comentarios en los pasillos del Congreso.

El señor Franchy Roca decía que no puede considerarse como ratificación de confianza, puesto que el jefe del Estado tiene que firmar todos los proyectos que le presenten.

El señor Alba cree que no hay tal ratificación de confianza, haciendo el honor al jefe del Gobierno de creer que no habría sometido esa cuestión al juicio del jefe del Estado.

—Este—añadió—con todos los respetos que merece su alta magistratura no tiene libertad para resolver los pleitos políticos mientras no se aprueben las dos leyes constitucionales pendientes.

Entonces el jefe del Gobierno estará en el deber de plantear la cuestión. Esto otro significaría un error o un atraco.

LA OPINION DE DON MELQUIADES ALVAREZ

Don Melquiades Alvarez fué preguntado sobre los resultados del Consejo de ministros y dijo que era una ratificación de confianza, porque no se trata de que en un despacho ordinario se haya sometido al jefe del Estado unos decretos a la firma, sino que los ministros habían debido hacer una exposición de su política y de su plan parlamentario.

#### El señor Azafia habla de los proyectos que van a ser sometidos al Parlamento

Madrid.—Los periodistas preguntaron esta tarde al señor Azafia si por fin habría vacaciones parlamentarias.

—Eso, respondió el jefe del Gobierno, preguntenselo ustedes a los diputados, que son los que tienen que resolver.

Se le preguntó luego por el alcance de los dos proyectos de ley que el jefe de Estado autorizó para leer en la Cámara, y el Sr. Azafia se limitó a contestar que ambos proyectos eran de gran importancia y de bastante extensión.

Añadió luego, a nuevas preguntas de los periodistas, que el proyecto de arrendamiento de fincas rústicas sería leído en la sesión de hoy y que el de Orden Público se estaba poniendo en limpio y que si había tiempo se leería en la sesión de mañana.

El diputado socialista Lucio Martínez, que asistía a la conversación, intervino para decir que las leyes

complementarias de la Reforma Agraria tienen tanta importancia como la ley misma, a la que vienen a corroborar.

El señor Azafia siguió diciendo que al propio tiempo que se somete la ley de Orden Público a la decisión de la Cámara, serían sometidas otras también complementarias de ella, como lo es la ley de Vagos.

Como un periodista le diese cuenta de las manifestaciones hechas por el señor Lerroux, comentando la nota facilitada a la Prensa a la terminación del Consejo, el señor Azafia dijo que él no tenía por costumbre glosar las manifestaciones de nadie.

Le pidieron los periodistas al jefe del Gobierno un guiño del discurso que pensaba pronunciar en el próximo mitin de Bilbao y aquél contestó que no tenía costumbre de hacerlos.

#### Las sesiones de Cortes

Madrid.—Bajo la presidencia del señor Besteiro, comienza la sesión a las cuatro en punto, con desanimación en escaños y tribunas. En el banco azul el ministro de Justicia.

Como no hay nadie en los bancos radicales, queda aprobada el acta de la anterior.

PROYECTO DE LEY DE CONGREGACIONES

Continúa la discusión del dictamen sobre el proyecto de Congregaciones religiosas.

El diputado sacerdote, Sr. MOLINA, consume un turno en contra de la totalidad del título quinto.

Recuerda la actitud de la minoría agraria, y dice que el proyecto culminó en su agresión contra la minoría, la que pedirá pronto el "quorum" para la aprobación definitiva del proyecto de ley.

El señor AIZPUN, en nombre de la minoría vasconavarra, interviene y dice que aunque esta minoría no ha tomado ningún acuerdo sobre el particular, se suma a la actitud de los agrarios.

Terminada la discusión de la totalidad del título quinto, se pone a debate el artículo 22.

La COMISION acepta un voto particular del señor BAEZA MEDINA, en virtud del cual se hace dictamen el antiguo proyecto del Gobierno.

Se rechaza otro voto particular.

El señor ARRANZ defiende otro que es rechazado por la Comisión.

Finalmente queda aprobado el artículo 22, con el voto en contra de los agrarios.

El señor ESTELRICH consume un turno en contra de la totalidad del título sexto.

Creo necesario para la solidez total del régimen el acercamiento de

los señores Besteiro, comiencen la sesión a las cuatro en punto, con desanimación en escaños y tribunas. En el banco azul el ministro de Justicia.

Como un periodista le diese cuenta de las manifestaciones hechas por el señor Lerroux, comentando la nota facilitada a la Prensa a la terminación del Consejo, el señor Azafia dijo que él no tenía por costumbre glosar las manifestaciones de nadie.

Le pidieron los periodistas al jefe del Gobierno un guiño del discurso que pensaba pronunciar en el próximo mitin de Bilbao y aquél contestó que no tenía costumbre de hacerlos.

#### INTERPELACION DE POLITICA AGRARIA

Se pasa a la interpelación al ministro de Agricultura, con motivo de la política agraria.

El socialista señor MARENQUES, estudia el problema ganadero en España, en sus peculiaridades regionales.

(Habla tan bajo, que es casi imposible entender su discurso).

El señor LORENZO interviene en nombre de los socialistas gallegos.

Analiza la actuación de los diputados gallegos en contra de la Reforma Agraria, discrepando de la teoría expuesta por el señor Suárez Picayo.

Alude a las propagandas que se hacen sobre los arrendamientos rústicos, y dice que los socialistas van llamados por los campesinos y recogen luego sus aspiraciones.

Se ocupa de la forma en que se hacen algunos contratos en Galicia, y lee algunas cláusulas de ellos, a

Madrid.—Bajo la presidencia del señor Besteiro, comienza la sesión a las cuatro en punto, con desanimación en escaños y tribunas. En el banco azul el ministro de Justicia.

Como un periodista le diese cuenta de las manifestaciones hechas por el señor Lerroux, comentando la nota facilitada a la Prensa a la terminación del Consejo, el señor Azafia dijo que él no tenía por costumbre glosar las manifestaciones de nadie.

Le pidieron los periodistas al jefe del Gobierno un guiño del discurso que pensaba pronunciar en el próximo mitin de Bilbao y aquél contestó que no tenía costumbre de hacerlos.

#### INTERPELACION DE POLITICA AGRARIA

Se pasa a la interpelación al ministro de Agricultura, con motivo de la política agraria.

El socialista señor MARENQUES, estudia el problema ganadero en España, en sus peculiaridades regionales.

(Habla tan bajo, que es casi imposible entender su discurso).

El señor LORENZO interviene en nombre de los socialistas gallegos.

Analiza la actuación de los diputados gallegos en contra de la Reforma Agraria, discrepando de la teoría expuesta por el señor Suárez Picayo.

Alude a las propagandas que se hacen sobre los arrendamientos rústicos, y dice que los socialistas van llamados por los campesinos y recogen luego sus aspiraciones.

Se ocupa de la forma en que se hacen algunos contratos en Galicia, y lee algunas cláusulas de ellos, a

Los que califica de inhumanos y crueles.

Termina rogando que se atienda al problema agrario gallego.

Se suspende esta interpellación.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Se pasa al período de ruegos y preguntas.

El señor MARTIN MARTINEZ formula un ruego relacionado con la situación del personal despedido en la Transatlántica y se lamenta de que este proyecto no se haya traído todavía a las Cortes.

El señor BESTEIRO dice que constantemente recibe cartas y telegramas de personas interesadas en la solución de este problema, y que por delicadeza no la ha puesto a discusión por no llevar a determinada minoría a una actitud que pudiera parecer de crueldad, al oponerse al dictamen, pero que a la menor indicación lo pondrá a debate.

El señor MARTIN MARTINEZ agradece las palabras del señor Besteiro.

El señor EGOCHEAGA se adhiere.

El señor PEDRO MARTIN se lamenta de que a pesar de estar establecida en la Constitución la inviolabilidad del domicilio y la libre emisión del pensamiento, el Gobierno no haga nada por garantizarlo.

Relata lo ocurrido el domingo en Valladolid, entre estudiantes de distinta ideología, y el asalto a un Centro Católico, del que fué sacada una imagen, que arrastraron por las calles, ante la pasividad de la fuerza pública.

El señor GARROTE hace otro relato de los sucesos de Valladolid, en forma distinta y culpa a los leonés de los excesos de la gente de izquierdas.

Dice que los derechistas quisieron evitar un local de la F. U. E. y obligaron a cerrar el comercio, provocando los sucesos.

Añade que los elementos de dere-

chas repartieron unas hojas injuriosas para el Gobierno y que algunos que ostentaban insignias fascistas, penetraron en una reunión de obreras de la aguja, para repartir aquellas hojas.

Las izquierdas no podían tolerar estos desmanes y, entonces, arremetieron contra los católicos.

Resonó con arrancaron un Cristo de una pared, y dice que si la imagen hubiera estado en el altar, la hubieran respetado, pero la había puesto allí la Dictadura para tapar sucios negocios.

Termina diciendo que esto no es más que el principio de otros sucesos más graves si las derechas no cesan en su hostilidad.

El señor DOLCET habla del orden público en Barcelona.

El señor BALBONTIN pregunta.

TEATRO CAMPOAMOR

En breve: TERESA DE JESUS

Obra genial de Eduardo Marquina. Obra del ministro de la Gobernación, cuál es la situación de Casanellas, que desea vivir en España y se le persigue.

Protesta de las detenciones de Ascaso y Durutti y de las practicadas en Madrid.

Pregunta también cuál es la posición del ministro de Estado ante el famoso "Pacto de los Cuatro".

Pide que se busque una fórmula para evitar que Hitler persiga a nuestro embajador en Berlín, a quien califica e insulta bárbaramente, igual que a la República española por medio de la Prensa.

El señor BESTEIRO: Hay que evitar los adjetivos detonantes.

El señor BALBONTIN: Que los evite Hitler.

El señor BESTEIRO: Yo no presido a Hitler. (Risas).

El señor ALBERCA MONTOLYA formula un ruego con relación a los médicos.

Y acto seguido, a las nueve de la noche, se levanta la sesión.

LOS PASILLOS

SOBRE LA CONCESION DE VACACIONES

Algunos diputados de la mayoría se acercaron esta tarde en los pasillos de la Cámara a otros de las minorías de oposición, planteándoles la cuestión de las vacaciones, exponiéndoles el criterio sustentado por el jefe del Gobierno de que no deben pedirse sino es por acuerdo unánime de la Cámara, pues de pedirlo el Gobierno se plantearía un debate político que no merecía la pena que se hiciera para quince días de vacaciones.

Los diputados de la mayoría opinaban que las vacaciones podían comenzar mañana y terminar el día 25 del actual.

Contestaron los diputados agrarios que ellos no eran partidarios de dichas vacaciones, pero que en todo caso someterían la propuesta a la resolución de la minoría.

Por su parte los radicales se negaron en absoluto a que se concedieran vacaciones.

MANIFESTACIONES DE BESTEIRO

Al terminar la sesión de hoy, el señor Besteiro conversó, como de costumbre, con los periodistas, a los que dijo que el plan parlamentario para mañana no variaría mucho en relación con el de hoy.

Se explicará una interpellación al

UNA COMISION IMPORTANTE

En los astilleros españoles serán construidos ahora quince buques para la Marina mejicana

Madrid.—Se encuentra en esta capital una Comisión de la Armada mejicana, que vino a España para tratar de la construcción de buques de guerra en nuestros astilleros navales, con destino a la Armada de aquella República americana.

Hoy trataron de visitar al ministro de Marina, pero no pudieron conseguirlo, por hallarse en aquellos momentos el señor Giral en el Consejo de ministros que se celebraba en Palacio, bajo la presidencia del jefe del Estado.

Hablando los comisionados mejicanos con los periodistas, les dijeron que próximamente llegarían a España diez oficiales de la Marina mejicana, los cuales serán destinados a diversas bases navales españolas, a fin de que realizaran prácticas durante un año o año y medio.

Dedicaron grandes elogios a la

base naval del Ferrol y añadieron que de momento serán construidas quince unidades de guerra en los talleres de Ferrol, Cádiz, Bilbao y Valencia.

SE ENTREVISTAN CON EL MINISTRO

La Comisión de marinos mejicanos visitó hoy al ministro de Marina. Se hallaban presentes a la entrevista los subsecretarios de la Marina civil y de guerra.

Los marinos mejicanos solicitaron del señor Giral que apoyara la solicitud de audiencia que tienen presentada para que el jefe del Estado les reciba, y el ministro de Marina prometió no solamente interesarse en favor de su pretensión, sino también que le acompañaría en dicha visita.

CARTELEERA

Teatro del Principado

HOY - A las 7, 9 y 10, 30 Un acontecimiento de resonancia mundial

ESTRENO "GRAND HOTEL"

EL FILM DE LOS «ASES» EL ORGULLO DE LA METRO

Por el largo metraje del programa se recomienda la puntual asistencia.

Gran Popular Cinema

Mañana: EL MONSTRUO DE LA CIUDAD, una película ricamente viril por Walter Houston y Jean Harlow.

El domingo: EL ULTIMO VARON SOBRE LA TIERRA, la mejor película Fox en español, por Rosita Moreno y Raoul Roulien.

Teatro Campoamor

Viernes 7 de Abril 1933 Extio inmenso de la superproducción Universal

EL CASERON DE LAS SOMBRAS

BORIS KARLOFF, superándose a sí mismo en el rol del monstruo del Doctor Frankenstein

A las 7 y cuarto (moda) A las 9 y media (especial)

BUTACA - TARDE y NOCHE: '95

Cinema Toreno

A las 7 y cuarto A las 10 y media

ESTRENO de la chispeante película

PETER VOSS

(Ladrón de millones)

Por Willy Forst. Un film lleno de hilarantes escenas y divertidas aventuras. Un film de las selecciones Filmofono.

Teatro Jovellanos

A las 7 y cuarto A las 9 y media

PRESENTACION por primera vez en Oviedo de los espectáculos del MAESTRO LECUONA, con su típica orquesta cubana.

PILAR, estrella del baile. CRISTINA PEREDA, cantante - GRACIA MARIO, bailarín afro-cubano.

Rumbas, guajiras, guarachas, pregones. La música cubana sin modificaciones en sus instrumentos típicos.

UNA DISPOSICION IMPORTANTE

La reorganización de las fuerzas aéreas y creación de mandos y organismos

Madrid.—La "Gaceta" publica un decreto de la Presidencia del Consejo de ministros, creando en la Presidencia la Dirección General de Aeronáutica que asumirá las funciones encomendadas hasta hoy a la Dirección general de Aeronáutica civil, a la Jefatura de la Aviación Militar del ministerio de la Guerra y a la Dirección de Aeronáutica naval del Ministerio de Marina.

Dependerá también de la Dirección general de Aeronáutica el servicio Meteorológico nacional.

Tendrá a su cargo, bajo la dependencia inmediata del Presidente del Consejo, el mando superior de la dependencia inmediata del Presidente del personal, la dirección del tráfico aéreo, el servicio técnico e industrial de aeronáutica, la administración del Presupuesto y las demás funciones derivadas de los fines que se le asignan por este decreto.

No están incluidos en este artículo los servicios de la aeronáutica militar.

DE INTERES PARA ASTURIAS

Se anuncian diversas e importantes subastas de obras en la carretera de Adanero a Gijón

Madrid.—Por el ministerio de Obras Públicas ha sido aprobado el plan de reparaciones y nuevas construcciones de carreteras que se indican con cargo a la Jefatura Nacional de Firmas Especiales y que han de ser subastadas por la misma Jefatura y Ejecutadas en el año actual. En el plan figura la carretera de Adanero a Gijón, kilómetros 420, 100 al 420, 292, por un presupuesto de 94.400 pesetas.

La misma carretera, kilómetros 298 al 310 y 320 al 323, por un presupuesto de contrata de 212.644 pesetas.

La misma carretera en los kilómetros 113 al 115, 116 al 125, 126 al 135, 136 al 145, 274 al 285, 286 al 294, 295 al 274, 225 al 230, 250 al 258, 260, 243 al 249, por un presupuesto de contrata de 1.182.600.

La misma carretera en los kilómetros 176 al 185, por un presupuesto de contrata de 69.345 pesetas.

UNOS EXPEDIENTES RELACIONADOS CON EL F. C. FERROL-GIJON

Madrid.—Por el subsecretario de Obras Públicas fueron firmados ayer los siguientes expedientes relativos a las obras de construcción del ferrocarril Ferrol-Gijón.

Aprobando técnicamente el pro-

yecto de asiento de vía, en la sección del ferrocarril Ferrol-Miera, por un presupuesto de contrata de pesetas 5.515.698.

Aprobando técnicamente el proyecto de asiento de vía, en los trozos primero y segundo, de la sección Gijón-Los Cabos y ramal al puerto del Musel, por un presupuesto de 6.206.174 pesetas.

En Sevilla

Cierra el comercio para protestar de los atracos

Sevilla.—A las diez de la mañana, cumpliendo órdenes de la agrupación patronal, se procedió al cierre de los establecimientos, que a los pocos momentos llegó a ser general, como protesta por el atraco cometido en un bar de la calle de Alfonso El Sabio.

Más tarde se verificó el entierro de las víctimas José González y José Fernández Cano.

Se formaron dos presidencias, una de autoridades y otra de familiares de las víctimas, y asistieron representaciones de partidos políticos, clase patronal y numeroso público.

Los cadáveres recibieron sepultura en el cementerio de San Calixto.

No se registró ningún incidente.

LO DEL SANTANDER-MEDITERRANEO

Según Cordero, las responsabilidades no podrán hacerse efectivas

Madrid.—Esta tarde preguntaron los periodistas al señor Cordero si era cierto que el Gobierno había hecho indicaciones a la Comisión de Responsabilidades que entienda en el asunto del ferrocarril Santander-Mediterráneo, y aquél respondió negativamente.

—Nosotros—añadió el señor Cordero—ya cumplimos nuestra misión de enjuiciar las responsabilidades, entendiendo que ello no es obstáculo para que continúen las obras de construc-

ción de dicho ferrocarril. Son dos cosas completamente distintas.

También dijo que el dictamen lo haría ya ultimado para enviarlo a la Cámara.

—Las responsabilidades—siguió diciendo—están perfectamente definidas. Los principales responsables están muertos o están ausentes en el extranjero, por lo cual las responsabilidades no podrán hacerse efectivas.

RIVALIDADES DE INTERESES.

Unas declaraciones de Amador Fernández sobre las quejas de los naranjeros y la crisis hullera

Madrid.—Con motivo del conflicto por la actitud de Francia e Inglaterra en relación con la fruta de Levante, se habla de que son perjudiciales las medidas adoptadas en beneficio de la industria hullera.

Los representantes de Valencia, que han llegado a Madrid, han dejado traslucir esto en sus reuniones con los miembros del Gobierno.

Sobre eso, el presidente del Sindicato Minero, don Amador Fernández, ha hecho unas declaraciones.

—Aquella afirmación—dice—no puede considerarse más que como producto de dos cosas. Una ignorancia, y otra mala fé. No quiero pensar en la primera y me inclino, pues, solamente a la primera.

Los fruteríos de Levante deben saber que las medidas de Inglaterra están fundadas y tienen su origen en decisiones adoptadas en la Conferencia de Ottawa.

Dice que es evidente que el régimen capitalista sitúa de continuo intereses de unas regiones en pugna con los de otras. Pero lo cierto es que aún estando en pugna los intereses naranjeros con los del carbón, en esta ocasión el Gobierno español no tomó acuerdo en beneficio de éstos, porque aún está en vigor el tratado de 1920.

Es verdad que los mineros asturianos formularon demandas, que aún no rozando de cerca ni de lejos los tratados de comercio, tendían al incremento del consumo de carbón nacional. Más una cosa es pedir y otra distinta conceder.

El Gobierno estimó que no debía acceder a las peticiones de los mineros asturianos.

Lo que ocurre es que la contracción es enorme, en el consumo de carbón y da lugar a una superproducción considerable en todos los países.

En España, tal contracción se está cancelando más con el sacrificio de la producción nacional, que con el exótico.

La veracidad de esto se comprueba al examinar las estadísticas de producción nacional y la importación de carbonos.

Ahora mismo acaba de solucionarse la huelga minera asturiana, que significa un inmenso sacrificio para los obreros, que puede presentarse como ejemplo en el mundo y desde luego en España.

La solución consiste en separar del trabajo a tres mil hombres para atemperar la producción a las necesidades del mercado. A esos tres mil obreros se les asigna pensiones de 125 o 150 pesetas mensuales, para lo que contribuyen los trabajadores que continúan atentos a la industria extractiva del carbón, con el tres por ciento de sus salarios, lo que supone una cantidad de unos tres millones al año.

Termina diciendo que esta es la realidad, y sepan los fruteríos vintinos que Asturias no fué favorecida por acuerdo alguno.

Las afirmaciones hechas carecen de todo fundamento. De sostenerlas deben justificarse con pruebas indubitablemente o de lo contrario de reconocerse el error cometido.

CONFLICTOS SOCIALES

Las Sociedades afectas a la U. G. T. declaran la huelga general en Jaén

HUELGA GENERAL EN JAEN

Jaén.—A las nueve de la mañana de hoy se presentó en el Gobierno civil el oficio de huelga general de todas las Sociedades afectas a la Unión General de Trabajadores.

Al mediodía ocurrió un desagradable incidente. Una pareja de la Guardia civil procedió a la detención de tres agricultores que estaban ejerciendo coacciones.

Cuando la Benemérita conducía al Juzgado a los detenidos, un numeroso grupo intentó libertarlos, y al ver que el grupo iba engrosando considerablemente intervinieron los guardias de Asalto, que fueron recibidos de una manera hostil por los revoltosos.

Un grupo de mujeres desarmó a uno de los guardias, resultando también herido el capitán que mandaba la sección. Tiene dos heridas de pronóstico reservado.

Después de curado en la Casa de Socorro pasó a su domicilio.

Los huelguistas se dispersaron luego, calmándose los ánimos.

La Sociedad de agricultores y el Comité de huelga publicaron una nota en la que condenan los hechos ocurridos por la mañana, y afirman que los agresores del capitán no pertenecen a la Sociedad de agricultores.

También elogian en dicha nota la actitud del capitán, que, a pesar de hallarse herido, evitó un día de luto al ordenar a las fuerzas que no dispararan.

Por su parte los comunistas lanzaron un manifiesto aconsejando la continuación de la huelga.

El capitán está siendo muy visitado.

LA SITUACION EN GORDOBA

Córdoba.—A consecuencia de las medidas adoptadas ha quedado terminada la huelga de choferes.

La huelga de panaderos sigue mejorando.

Había sido considerada legal la primera de dichas huelgas.

En Barcelona

Colocan una bomba en el Banco de España

Barcelona.—Esta madrugada fué hallada en la parte posterior del Banco de España, en esta capital, una bomba que no llegó a explotar.

En un carro blindado fué transportada al campo de la Bota.

El vigilante nocturno fué quien descubrió el aludido artefacto.

Dice Casares Quiroga

No regresan los deportados de Villa Cisneros

Madrid.—El ministro de Gobernación desmintió ante los periodistas la noticia publicada en algunos periódicos, en la que se decía que en breve regresarían a España algunos de los deportados que actualmente se encuentran en Villa Cisneros.

LEA USTED

"La Voz de Asturias"

# DE LA VIDA OBRERA

## En Oviedo

### EL MITIN DE HOY ORGANIZADO POR EL S. R. I.

El Comité local del S. R. I. ha organizado para hoy y en su domicilio social de la plaza de San Miguel, "un gran mitin", contra la invasión de las hordas fascistas. El acto comenzará a las siete de la tarde y en él hablarán Manuel Ruidar, José R. Cabezas, Ramón G. Roza, Ramón Rodríguez y Fernando Rodríguez.

### "LA EMANCIPADORA"

(Sociedad Cooperativa de Producción)

Esta Sociedad pone en conocimiento de todos sus afiliados que se encienden sin trabajo, que pasen por el taller de la misma (Tenderina Baja) para hacer la lista de socios parados, con el fin de saber la cuantía de éstos para los nuevos trabajos, advirtiendo que el que no acuda a inscribirse perderá todos los derechos de ingreso, considerándole para esto como trabajador. Lo que advertimos para que luego no haya reclamaciones.—La Directiva.

Nota.—La inscripción será durante esta semana y hasta el miércoles de la próxima, de diez de la mañana a cinco de la tarde.

### SOCIEDAD DE OBREROS DEL TRANSPORTE MECANICO

Se convoca a junta general ordinaria para el día 7 del corriente, a las ocho de la noche, en primera convocatoria, y a las ocho y media, en segunda.

## Teatro Campoamor

Sábado 8 de Abril

### ESTRENO "EL IDOLO"

por el gran trágico JOHN BARRYMORE y la encantadora Ingénua MARIAM MARSH

Por tratarse de asuntos de sumo interés, se ruega la asistencia más puntual.—El Presidente, José Alonso.

## En Mieres

### A LOS OBREROS EN PARO FORZOSO DEL CONCEJO DE MIERES

Camaradas: Con el fin de confeccionar las nuevas listas que serán entregadas al Ayuntamiento para la creación de la Bolsa de Trabajo, se convoca a todos los obreros parados a una asamblea que se celebrará mañana sábado, a las dos de la tarde, en el S. U. M.

Se advierte que el número que le corresponda en la lista se tendrá en cuenta para ingresar en el trabajo, es decir, se llevará por riguroso turno.—El Comité Central.

## En Carbayín

### A LOS OBREROS DE "PUMARABULE"

En carta anterior indicábamos la conveniencia de la reunión del grupo en pleno para recoger sus aspiraciones y someterlas a todos los demás grupos que pretenden la reforma del régimen de jubilaciones; y hoy tenemos que insistir en esa necesidad, dada la situación que nos crea el anuncio de obligar a trabajar horas extraordinarias en el presente.

Sobre esta medida conviene que meditemos mucho los obreros de "Pumarabule", al mismo tiempo que protestar sobre la forma de mantener obreros en el trabajo, como ocurrió con las mujeres llamadas eventuales, que con ese nombre las había de cuatro años consecutivos trabajando y ahora las echan para casa sin ninguna jubilación.

Existen también obreros que se llaman interinos, aunque fueron fijados y reconocidos previamente por el médico, y ya van dos años que se les niega la efectividad, pero en cambio se les amenaza con el despido si no trabajan horas extraordinarias.

## En Caborana (Aller)

### ASAMBLEA OBRERA

Convocada por la Comisión organizadora, se celebró el pasado domingo una asamblea de jóvenes subsidiados por la S. H. E. Más de 400 jóvenes discutieron dentro de la mayor cordialidad, llegando a las siguientes conclusiones:

Primera. Por unanimidad se acuerda pedir que el artículo 15, que es un gran borrón para nuestra clase, sea anulado del reglamento del Trabajo.

Segunda. Que en vez de jubilaciones sea aprobado por ley el retiro obrero obligatorio a los 55 años de edad, con 150 pesetas mensuales y con derecho a carbón, médico y medicinas gratis.

Tercera. Se acuerda que los fondos que ingresen en la caja de jubilaciones y subsidios, si a fin de año hay superávit, no sean empleadas en obras que sólo y exclusivamente incumben a la Diputación y Ayuntamientos, tales como carreteras, caminos vecinales, etc.

Cuarta. Que la Caja de jubilaciones y subsidios sea controlada por los trabajadores mismos.

Quinta. En caso de que no sean aceptadas nuestras anteriores proposiciones para que los subsidiados vuelvan a ser readmitidos al trabajo, se acuerda pedir la pérdida de un día semanal, si otras formas de readmisión no fueran posibles.

Estas son las reivindicaciones que los jóvenes mineros del valle de Aller están dispuestos a hacer triunfar, para lo cual nos hemos unido todos como un solo hombre, sin distinciones ideológicas, en un fuerte bloque.

El Comité de jóvenes subsidiados, nombrado dentro de la más amplia democracia, aspirando a que la lucha que se arroja adelante sea de mayor amplitud posible, desea relacionarse con el Comité central de lucha y con los demás Comités de jóvenes subsidiados del resto de la provincia.

El Comité de jóvenes subsidiados. Nota.—Toda correspondencia, a nombre de Emiliano Dávila.

### DE UNA FUNCION TEATRAL

Como amante de la cultura, acudí el sábado, día primero del actual, a la función teatral organizada por el Cuadro Artístico de la Casa del Pueblo de Moreda, impedido además por la curiosidad de que se estrenaba una obra escrita por la hermana de un compañero que ha ejercido un cargo de relieve al frente del Sindicato Minero, cuyo nombre, no obstante ir tan ligada a la biografía de Manuel Llana, y de haber sido el iniciador de la creación del Orfanato Minero, no suena para nada, como si la acertada labor desarrollada dentro del Sindicato Minero, no mereciera la gratitud de los obreros.

La obra ha dejado grata impresión en mí, pues enfoca admirablemente el problema social, sin estridencias de lenguaje, teniendo la particularidad que es adecuada para toda clase de públicos, por la forma en que está desarrollada.

Es una obra digna de ser representada por todos los Cuadros, mucho mejor que muchas obras que andan por ahí impresas, por los fines educativos que lleva.

La obra obtuvo una buena interpretación por parte de los componentes del Cuadro, así como los dos juguetes que se pusieron en escena, por lo que cosecharon muchos aplausos.

El director del Cuadro, Vallbuena, puede sentirse orgulloso por su acertada labor como dirigente, no obstante su juventud.—Un obrero.

## En Sama de Langreo

### OFICINA LOCAL DE COLOCACION OBRERA

A fin de cumplimentar el trámite previo para la constitución en este concejo de la Oficina local de colocación obrera, la Alcaldía ha convocado a todos los patronos del concejo a una reunión hoy por la tarde, a las cinco de la tarde.

### En Gijón

## Rompen la luna de una armería y roban tres armas

(De nuestro corresponsal)

Esta noche, unos desconocidos rompieron la luna del escaparate de la armería de don Ramón Fernández, llevándose una pistola, un revólver y una detonadora.

Acudieron los guardias, pero los ladrones huyeron sin ser detenidos.

### LEA USTED

## "La Voz de Asturias"

**Teatro del Principado**  
Hoy - A las 7, 15 y 10,30 (Acontecimiento de resonancia mundial)

**ESTRENO**

El film que sintetiza toda la perfección de la cinematografía y reúne a los más grandes artistas del siglo.

Por el largo metraje del programa, se recomienda la puntual asistencia.

**GRAND HOTEL**

## Los seleccionados de la Compañía de Económicos

### Unos telegramas de protesta al ministro de Obras Públicas y Director General de Ferrocarriles

Después de la visita que ayer hizo la comisión de seleccionados de Económicos al gobernador civil, y de la cual damos cuenta aparte, se cursaron a Madrid por los comisionados y por el secretario de la cuarta Zona, los siguientes telegramas:

"Ministro Obras Públicas. Madrid.

Apesar haberse cumplido plazo dado por Junta Seleccionados a Compañía Económicos de Asturias para cumplir Decreto seleccionados, sigue sin admitir ni pagar personal y urge resolución obligando a Compañía cumplir Ley República.

Estamos dispuestos declarar huelga ferrocarril para que se cumpla Decreto.—Cuarta Zona Sindicato Nacional Ferroviario.—Secretario, E. Rey."

"Ministro Obras Públicas. Madrid.

Seleccionados Compañía Económicos Asturias, dispuestos prevalezcan derechos, respetuosos, energicamente protestan ante V. E. transigencia Compañía, no acata Leyes Gobierno República burlándose de todos. Rogámoste órdenes terminantes cumpla Decreto Sentencia Tribunal Supremo.

Salúdanle Comisión Seleccionados *Onofre García, Enrique Requejo, Ismael de la Vega, Francisco Alvarez, Antonio Menéndez.*"

"Director general Ferrocarriles. Ministerio Obras Públicas. Madrid.

Segue sin cumplir Decreto seleccionados Compañía Económicos de Asturias y urge esa Dirección obligue cumplimiento Ley República.

Organización está dispuesta declarar huelga ferrocarril Económicos para que se cumpla Decreto seleccionados por esta Compañía.—Cuarta Zona Sindicato Nacional Ferroviario.—Secretario, E. Rey."

## TEATRO CAMPOAMOR

### En breve: TERESA DE JESUS

Obra genial de Eduardo Marquina

### Hitler y los judíos

## Un telegrama de la Asociación israelita de Hamburgo

Don Karl Andress, presidente de la Cámara de Comercio alemana para España, en Barcelona, nos ruega la inserción del telegrama siguiente:

"Cámara de Comercio alemana para España, en Barcelona.

En vista de los sucesos ocurridos en Río de Janeiro, les rogamos comuniquen a las asociaciones israelitas existentes en esa plaza la siguiente declaración oficial, cuidando sea difundida toda cuanto sea posible.

Orden público y vida económica en Hamburgo sin perturbar, les rogamos nos apoyen en nuestros constantes esfuerzos para contrarrestar la propaganda referente a supuestas crueldades tan sólo conducentes a perjudicar todas las relaciones humanas y económicas. Firmado: La Junta de la Asociación Israelita alemana en Hamburgo, Alfredo Levy, presidente."

## De cines

## En el Campoamor "EL CASERON DE LAS SOMBRAS"

Ya se vé que el público siente la atracción de las películas terroríficas. Apenas se enteró de que el protagonista de la de ayer era el de "El Doctor Frankenstein", se apresuró a llenar todas las localidades del teatro.

No diremos que el público quedó desahogado, porque independientemente de los acontecimientos la cinta es buena; pero francamente, esperaba más, mucho más terror, porque cuando se va a presenciar algo espantoso lo menos que queremos es que hasta el cabello se nos ponga de punta.

Y claro es que pasan cosas fuertes en el tan caserón, pero menos de las que el público deseaba. No obstante, hay que convenir en que las caracterizaciones de Karloff y del personaje centenario, estaban bien hechas; que el desprendimiento de una montaña en una noche tormentosa, está admirablemente resuelta, y que las dos estrellas de la escena, una de ellas Gloria Stuart, animan la fobreguez de la vetusta casa de los misterios.

C. de M.

## Desde Turón Niña atropellada por una camioneta

A la una y media de la tarde, aproximadamente del martes, y en el barrio de Cabojal, de la parroquia de Figaredo, fué atropellada por una camioneta, destinada al servicio de viajeros de Turón a Oviedo y viceversa, propiedad de Alejandro González de esta localidad, y conducida por el chófer apellidado Caisal, la niña de seis años de edad Mercedes Hernández Pérez, hija de nuestros estimados convecinos don Francisco y doña Catalina. Según nuestros informes, el hecho ocurrió en la siguiente forma:

La niña Mercedes se dirigía, en compañía de varias amiguitas, a la escuela de Cabojal, y al atravesar la carretera, fué alcanzada por la camioneta mencionada.

Recogida del suelo la infeliz criatura, y sin pérdida de tiempo, fué trasladada a la clínica del médico don Juan González Vega, quien le hizo una detenida cura, apreciándole una herida en la cabeza y varios magullamientos en diferentes partes del cuerpo de pronóstico reservado. Una vez curada fué conducida a su domicilio.

Se da en este hecho la triste circunstancia que otra de las camionetas de Alejandro González, conducida por éste, atropelló y causó la muerte a un hombre en las cercanías de Mieres el pasado domingo. Hacemos fervientes votos por el pronto y total restablecimiento de la niña herida.

## Los remolacheros Protestan de que se ejerzan coacciones

Zaragoza.—La Unión General de remolacheros de Aragón, Navarra y Rioja, publicó una nota en la que dice que estando enterados de que algunas fábricas azucareras intentaban coaccionar a los cultivadores remolacheros, ofreciéndoles contratos a cambio de telegrafiar al Director del Instituto de Reforma Agraria, dando precio más bajo de ochenta y dos pesetas toneladas, recomiendan a todos los cultivadores que no admitan ninguna coacción hasta que se haga pública la resolución del ministro, en vista de las peticiones formuladas.

## LOS ESTUDIANTES

## En Madrid son detenidos numerosos jóvenes tradicionalistas

Madrid.—Hoy se tuvieron noticias en la Dirección general de Seguridad de que los estudiantes tradicionalistas intentaban promover alborotos en el interior de la Universidad Central y en otros diversos centros oficiales de enseñanza.

Con tal motivo fueron enviadas fuera de Asalto y agentes de Policía, los cuales procedieron a la detención de cuarenta y cinco estudiantes que se hallaban en el Centro Tradicionalista de la calle de Torrijas, los cuales fueron conducidos a la Dirección general de Seguridad.

Durante el tiempo que permanecieron en la Dirección los detenidos se dedicaron a cantar diversas canciones a coro, especialmente y con gran insistencia la canción de "La Banderita", llamando la atención de las personas

que transitaban por las proximidades de la Dirección general de Seguridad.

LA REFERENCIA OFICIAL. Madrid.—Esta tarde facilitaron en la Dirección general de Seguridad a los periodistas una nota relacionada con las detenciones efectuadas en el Centro tradicionalista como consecuencia de alborotos que intentaban promover los escolares de dicho matiz político.

En la aludida nota se relata la forma en que se produjeron los sucesos y se dice que a los detenidos se les ocuparon tres pistolas y un revólver, cargados. También se les ocuparon varias porras de goma.

En un registro efectuado en los locales del aludido Centro fueron halladas también cincuenta y ocho porras más.

**Seguro obligatorio de Accidentes del Trabajo.**  
Facilitamos Informes completos - Garantizamos en el acto toda clase de riesgos  
Agencia: URJA 18 OVIEDO

## En el aniversario de la República El día 15 habrá fiestas en los cuarteles

Madrid.—En el "Diario Oficial del Ministerio de la Guerra" se publica una Orden circular disponiendo que, con motivo de la fecha del segundo aniversario de la proclamación de la República, el día 14 del actual ondee en todos los edificios militares el pabellón nacional. Las tropas vestirán de gala y en las plazas donde haya guarnición de Artillería se harán salvas de veintidós cañonazos, a los toques de diana, mediodía y puesta del sol.

El día siguiente, 15, se celebrarán en los sitios donde haya guarnición paradas y desfiles militares.

Serán obsequiados la oficialidad de los Cuerpos, sargentos y asimilados, se servirán comidas extraordinarias a la tropa y a los cabos y soldados se les gratificará con una peseta y cincuenta céntimos, respectivamente.

## NOTICIAS DE ULTIMA HORA

## El trasatlántico "Marqués de Comillas" continuó su viaje.-Agresión a un centinela en Carabanchel

### LA CRISIS DEL PAPEL

San Sebastián.—Los obreros de las fábricas de papel Easo, ante el anuncio de la Empresa de que el sábado próximo se celebraba aquélla, se declararon hoy en huelga de brazos caídos.

Enterado de ello el gobernador, se presentó en la aludida fábrica y mediante las promesas que hizo de intervenir cerca del Gobierno para que el conflicto se remediara, los huelguistas depusieron su actitud.

Luego el gobernador marchó a Irún, haciendo análogas gestiones con los obreros de otras fábricas.

### "MISS ARGENTINA" SE HALLA RECORRIENDO ESPAÑA

Valencia.—Ha llegado a esta capital "Miss Argentina", que viene a tomar parte en el torneo de belleza próximo a celebrarse en Madrid.

Hasta que llegue ese momento, "Miss Argentina" seguirá su viaje por diversas provincias españolas.

### OTRO SUICIDIO EN EL "METRO" DE MADRID

Madrid.—En la estación del "Metro", en la plaza del Progreso, se arrojó hoy al paso de un tren un hombre pobremente vestido, quien, a consecuencia de las heridas recibidas quedó muerto casi instantáneamente.

No ha sido identificado todavía.

### AGRESION A UN CENTINELA

Madrid.—La pasada madrugada se hallaba prestando servicio de guardia en el campamento de Carabanchel el soldado de Artillería a caballo Domingo Domínguez, y como viera dos personas que le infundieron sospechas, les dio el alto.

Los desconocidos no contestaron ni se detuvieron, por lo cual el soldado hizo un disparo para amedrentarles. A pesar de esto los descon-

## CONVOCATORIAS

### En Oviedo

### FEDERACION UNIVERSITARIA ESCOLAR DE ASTURIAS

Se convoca a los delegados de las Asociaciones profesionales de estudiantes de Derecho, Ciencias, Trabajo, Bellas Artes, Comercio, Magisterio, Segunda Enseñanza, Bachillerato de Avilés y Bachillerato de Cangas de Onís, a junta de la Cámara Federal, para hoy viernes, a las siete y media de la tarde, en la Universidad, con objeto de tratar el siguiente orden del día:

Lectura del acta anterior. Comunicaciones. Día de la F. U. E.

Huelga de la Escuela de Comercio. Proposiciones generales.

Se ruega la más puntual asistencia.—El secretario.

### LA ENFERMEDAD DE "FORTUNA"

Madrid.—El malador de toros "Fortuna", que se hallaba recluido en el Sanatorio del doctor Lafont, consiguió hoy burlar la vigilancia a que estaba sometido, y salió a la calle, dirigiéndose a la casa de los padres de su mujer, a la que dirigió graves amenazas.

Se reclamó auxilio a la Comisaría y a la Jefatura de Policía, pero no se enviaron fuerzas a dicho lugar. Al cabo de tres horas de intensos forcejeos pudo un médico aplicarle una inyección, que calmó la excitación de "Fortuna", después de quitarle una gruesa barra de hierro que llevaba con la que pretendía defenderse de imaginarios enemigos.

Poco después se le condujo de nuevo al Sanatorio en que estaba recluido.

### SIGUE SU VIAJE

Miami.—A las cinco de la mañana reanudó su viaje, después de haber sido puesto a flote, el trasatlántico español "Marqués de Comillas".

### Farmacia Vigil

Argüelles, 11. Teléfono 2812 Abierta día y noche

Trapos blancos y lavados, se compran en la Administración de este periódico.

# NOTICIAS E INFORMACIONES DE

DESDE VILLAVICIOSA

## En la sesión municipal, y sin que se registrasen incidentes, se dió cuenta de las peticiones hechas por los obreros en paro forzoso

### SESION MUNICIPAL

Gran expectación y creciente interés se ha despertado en torno de la sesión municipal en que se iba a tratar de las peticiones formuladas por el Comité de parados, las que ya conocen nuestros lectores. Por medio de pasquines se interesaba el cierre del comercio y la paralización de la vida normal de once a dos, en tanto se celebraba la sesión, incitando a la manifestación pública y asistencia a las Constitucionales.

Ello, sin duda, hizo que la autoridad, percatada de los distintos aspectos del problema, no faltos de razón en gran parte, ni admisible en absoluto, agotase las precauciones necesarias a fin de que todo se deslizará en un ambiente de máxima colaboración y sinceridad que en definitiva es lo que a todos interesa.

En este ambiente, pues, y de acuerdo con las órdenes del señor Gobernador, dió comienzo la sesión con gran número de asistentes dentro de la mayor sencillez y corrección.

El señor Alcalde, hizo ver que el escrito de los obreros había sido presentado fuera del plazo, pero que no obstante, y por si alguno tenía que retirarse a sus cotidianas obligaciones, dándose cuenta de él, como primer punto a tratar, en honor al vivo deseo que a todos animaba de llegar a una solución satisfactoria.

Los puntos tratados en el escrito ya conocido, una vez leído por el señor Secretario, pidió la palabra el teniente alcalde señor Busto, el cual propuso las siguientes bases de solución, después de hacer amplias manifestaciones a favor del bienestar de todos sus conciudadanos, y de la paz que siempre ha imperado en esta villa.

Primero. Que el Ayuntamiento diera toda clase de facilidades para el fomento de obras particulares, eludiendo de gravámenes a los propietarios que construyan en el plazo de seis meses.

Segundo. Que por el señor Secretario se informe terminantemente

te en cuanto al alcance de las atribuciones de la Corporación referentes a las peticiones de los obreros, con objeto de poder llegar al límite de las exigencias, sin sojuzgar los derechos de nadie.

Tercero. Que se gestione de las autoridades (Gobernador y Diputación) el envío de las cantidades ofrecidas para obras públicas, y la continuación de las en ejecución, inspeccionadamente paralizadas.

Cuarto. Que por la Alcaldía, y para fecha inmediata, se citara a una reunión o Asamblea, en la que se puntualizarán las obras factibles de realizar por los particulares, nombrándose una Comisión heterogénea, que se encargará de la denuncia del incumplimiento de promesas u obligaciones, siempre de conformidad con la más estricta legalidad y sin daño manifiesto para interés de alguno.

También habla de las obras precisas para la higienización de la casa-cuartel de la Guardia civil, y pide que se den por la Corporación toda clase de facilidades para su inmediata ejecución con lo que se dará empleo a distintos obreros.

Después de otras manifestaciones hechas en el mismo sentido por el concejal señor Meana, dióse por terminado este asunto en la creencia de haber puesto de manifiesto palpablemente cuanto es el deseo de la Municipalidad de llegar a una solución satisfactoria, ya que ella por sí propia encuentra el grave inconveniente de la crisis de impuestos, y el mayor cada día, de obligaciones a atender, de hacer manifiesta las deudas existentes, las bajas de ingresos, etc., etc.

Así, en este ambiente de concordia y razón, terminó la sesión aludida, congratulándonos de ello, por ser una muestra más del tacto y celo con que la Corporación atiende a sus numerosos conflictos.

### DE SOCIEDAD

Ha regresado de su viaje de noventa nuestro buen amigo don Ernesto Sánchez, acompañado de su joven y agraciada esposa. Bien venidos.

**Señora: escuche un consejo, lleno de buena intención para encerar suelos y muebles use encáustico ALIRON.**

### Ujo

#### EL TRIO "BAJO" ALCANZA UN MERECIDO EXITO

No nos equivocamos al enjuiciar con anterioridad el resultado del concierto, porque de antemano sabíamos la inmejorable forma en que se hallaban los que componen este notabilísimo trío; juicio meritisimo que el público corroboró entusiastamente con fervorosos y renovados aplausos.

Ante un numeroso y escogido auditorio, comenzó la ejecución con la selección de "La Reina Mora", de Serrano, obra de mucha envergadura que fué maravillosamente interpretada y en la cual cosecharon nutridos aplausos.

A esta obra siguió el resto del programa, y que por su mucha extensión no nos es posible recogerlo, el cual, como la anterior obra, fué un prodigio de interpretación.

No hacemos ninguna distinción entre los elementos que forman este notabilísimo trío, porque todos han cumplido excesivamente y con una comprensión admirable, lo que el auditorio observó desde el primer momento.

El público abandonó la sala satisfechísimo, y durante la interpretación no regateó el justo homenaje a que fueron acreedores.

Por nuestra parte felicitamos sinceramente a todos ellos y especialmente a don Enrique Bajo, violinista distinguido, con el cual nos une una sincera amistad.

### LA HIGIENIZACION DE VIVIENDAS

Mucho pudiéramos decir sobre este asunto si acertáramos a comprender el alcance de tan loable medida. Lo más probable, y a juzgar por el celo empleado, creemos más bien se trate de un modo como otro cualquiera de atemorizar a más de cuatro cuya única finalidad en esta vida es, por lo visto, vivir al margen de las leyes.

Si los verdaderos interesados no apetezcan la rigurosa aplicación de esta ley, ni dan importancia a las consecuencias que puedan derivarse del estado de abandono en que ahora se hallan las viviendas, no vamos a ser nosotros los que insistamos para que la medida se lleve a efecto. Haciéndolo en términos generales, como ahora lo hacemos, es suficiente.

### DE SOCIEDAD

De Oviedo, ha regresado el alto empleado de la S. H. E. don Antonio Cabal.

Del mismo punto, ha regresado el joven de esta localidad Luis F. Sánchez.

### Carbayín

#### DE CINE

Damos la enhorabuena a la Directiva de la Unión Cultural, por los éxitos que vienen obteniendo en la proyección de cine para los señores socios. Entre otras películas se destacan "La esclava blanca" y "Los últimos zares".

### Laviana

#### LA RONDALLA "LOS KUTIBENGOS"

Ultimados todos los detalles para la función que el sábado día 8 tendrá lugar en esta villa, organizada por la Rondalla "Los Kutibengos", sólo nos resta hacer público el programa que esta Agrupación lírico musical ha tenido a bien enviarnos, en la seguridad de que ha de ser del agrado de todos.

"Los Kutibengos" cantarán y tocarán las siguientes canciones:

"Veneno dulce", tonada criolla; "Rosal viejo", vals-canción; "Margaritas", tango con solo y coro; "Faro de los gauchos", tonada gaucha; "No vuelvo amar", canción mejicana; "El Payador", vals criollo con solo y coro; "Tu juramento", zamba; "Barrio viejo", tango canción con solo y coro; "Pensálo, muchacho", tango con solo.

Durante los intermedios el popular actor cómico José María Sánchez recitará chistosísimos monólogos, entre otros "La democracia de Antón", "Xuan busca criau y na más", "Recepción académica" y otros varios números cómicos.

Por adelantado auguramos a esta notable Agrupación lírico musical un éxito completo.—F. M.

### Gayoso-Echevarría

#### MEDICOS-DENTISTAS

Consulta diaria en Laviana, de 11 a 1 y de 3 a 6.—Casa José Laviana, teléfono número 3.

Consulta en Sotroñido, miércoles y viernes, de 3 a 6.—Casa Viuda Sopena.

### Sta. Marina (Siero)

#### HONROSO Y MERECIDO ESCANSO

Un deber de gratitud nos impulsa a trazar estas líneas en recuerdo del que fué nuestro queridísimo maestro, don Rafael Riera García, que la ley acaba de jubilar por haber cumplido la edad reglamentaria, después de haber prestado sus servicios durante cuarenta y siete años en la escuela nacional de esta parroquia.

Nosotros, al echar una mirada retrospectiva al pasado, a nuestra infancia, de sbito se nos presenta la figura venerable de don Rafael, del hombre de temple de acero que durante medio siglo se entregó en cuerpo y alma a su profesión, luchando con tesón y energía en el cumplimiento del deber, que para él era cosa sagrada, llegando a conseguir que en el pueblo no existiera ni un sólo analfabeto. Pero el bene mérito maestro no fué sólo de Santa Marina, sino que de los pueblos limítrofes venían escolares deseosos de recibir sus enseñanzas, y así tenía constantemente la escuela abarrotada de niños.

De su escuela ha salido una generación de muchachos que tomando por divisa la honradez y el trabajo, que les inculcó su maestro, son hoy el orgullo del pueblo, ocupando importantes cargos.

Bien merecido tiene don Rafael Riera García el descanso que la ley le concede, y a que en su modestia no acepta el justo homenaje que se le trataba de rendir, reciba, al menos, el cariño profundo que le profesan sus discípulos, y de manera singular el más modesto de todos,

F. F. Rodríguez.

### Camuño (Salas)

#### DON JUAN GARCIA PEÑA

En Las Piñeras, parroquia de Cor dovero, dejó de existir el pasado día 29 de Marzo, a los 78 años de edad, el señor don Juan García Peña. Era don Juan persona estimadísima de todos los que le trataban. Durante su juventud se dedicó al comercio en la República de Cuba, donde también contaba con buenas amistades. Se le consideraba hombre trabajador y caritativo.

Se retiró a los 70 años para con los suyos, y en su pueblo falleció a pesar de los cuidados de sus familiares todos y lo mismo que la atención médica, que en todos los casos se le requirió. Su entierro y funerales, celebrados el pasado día 31, fueron una verdadera manifestación de duelo.

Descansen en paz, y reciban sus familiares don José Menéndez, doña Aurora, don José Ramón Menéndez Álvarez, doña Benedita, don Lucas, doña Inés, doña Florinda, doña Amor y don Román Menéndez y Menéndez, nuestro más sentido pésame.

### La Felguera

#### EN FAVOR DE LOS DESPEDIDOS

En una reunión que celebró el miércoles pasado la Sección de empleados minero-metalúrgicos del concejo de San Martín han tomado el acuerdo de contribuir con un tres por ciento de su sueldo para ayudar al subsidio que se establecerá en beneficio de los 96 empleados de la Sociedad Duro-Felguera, que a partir del primero del actual han quedado suspendidos de empleo y sueldo. Igualmente han acordado contribuir con otro 3 por 100 para establecer la caja de jubilaciones y pensiones que se va a crear con la cooperación del Estado y de las empresas.

### COMISION A OVIEDO

Una representación de los virilantes y ayudantes facultativos de Minas, y otra de empleados metalúrgicos, irán hoy a Oviedo, con objeto de celebrar una reunión para constituir la Federación provincial de dichas representaciones.

### DE SOCIEDAD

De Madrid, adonde había ido a pasar unos días en compañía de sus amistades, ha regresado a ésta el competente mecánico de la Sociedad Duro-Felguera, don Arturo Sánchez, a quien damos la más cordial bienvenida, deseándole le haya sido muy grata su estancia en la capital de la República.

### P. de los Fierros

#### SE COBRA UNA BUENA PIEZA

Al fin, después de tantos sinsabores, acarreados por las faenas realizadas en estos contornos por la ferocidad de los lobos, se ha logrado capturar a uno de ellos, siendo Máximo Álvarez, "El de Román", quien, después de árdua tarea y grandes desvelos originados con tal motivo, se ha visto en la mañana del 2 compensado con el cobro de una buena pieza de esta clase de cancheros que tantos estragos vienen causando en los alrededores al laborioso trabajador del campo, que ve arrebatado el fruto producto de su trabajo, pues constantemente se están dando casos de falta de ganado, atribuyéndolo, como es natural, a las fechorías de estos mamíferos, ya que existen pruebas convincentes.

Menester será se dé alguna batalla por estos alrededores para ver la posibilidad de lograr dispersar a animales tan dañinos.

Mil plácemes al amigo Máximo por la caza realizada, pues esto redundará en beneficio de todos los ciudadanos.

### FUNCION TEATRAL

Se está preparando con verdadera asiduidad una función teatral por el Cuadro Artístico local, que tendrá lugar el día 16 del actual en el suntuoso local del Circolo Recreativo de esta localidad.

Se pondrá en escena el drama en verso que lleva por título "Fabiola" y un chistosísimo juguete cómico.

Dadas las dotes que poseen los componentes de este Cuadro Artístico, auguramos un rotundo éxito.

### DE SOCIEDAD

Tuvimos el gusto de saludar en esta a nuestros estimados amigos de Caborana don Manuel González Fidalgo y don José María Barretina.

### Sotroñido

#### ¡ESE RELOJ!

Llamamos nuevamente la atención al señor Alcalde sobre el completo abandono en que se tiene el reloj de nuestra Casa Consistorial.

Por lo que venimos observando como eso de estar "paros" es corriente, nuestro amigo lleva lo menos quince días que no se mueve.

Y creemos que esto es ya demasiado, pues en el presupuesto hay doscientas pesetas para su entretenimiento y debe buscarse una persona práctica para que se encargue de su conservación.

¡Seremos atendidos?

### DE SOCIEDAD

Regresó de Mieres la gentil señorita Asunción González. —De la capital de la República, regresó nuestro estimable amigo don Celso Valdés.

DESDE MIERES

## El Orfeón ofrecerá muy en breve un gran concierto a los señores socios

Tenemos noticias de que nuestro laureado Orfeón va a ofrecer quizás en la semana próxima un gran concierto a los señores socios.

El programa que con tal motivo ha de interpretar es de lo más selecto, figurando en el mismo varias notables obras de difícilísima ejecución, tal como una magnífica Polifónica del siglo XV. Una jota castellana, "Genialis", jota aragonesa, y de nuestro cancionero entre otras "Si, si". Con ellas ha de poner de relieve nuevamente nuestra muestra Coral sus grandes valores artísticos y que no en balde ha sido la concienzuda preparación que ha llevado a cabo la magistrada batuta de Refinerio, que no ha querido presentar a sus huéspedes hasta hallarse convencido de que éstas han de obtener un nuevo y rotundo éxito para agregar a los tan grandes conquistados.

Desde luego que la impaciencia nuestra por escucharles era muy grande, pareciendo a los socios que se prolongaban demasiado sus actuaciones; pero preciso es reconocer que con la admisión de nuevos elementos y con el ensayo de nuevas obras, todas ellas maravillosas, todo tiempo es poco para llegar al acoplamiento y afirmación necesarios.

En este festival parece ser que actuará también el popularísimo "Anxellín", que hará las delicias de los espectadores con la genialidad de sus narraciones, de ambiente regional.

También siente deseos el cuadro artístico del Orfeón, de preparar una bonita obra para completar el

**PELUQUERIA DE SEÑORAS**

**PILAR-TORIO**

Discípula de la Academia Shelton

Sobre la Sastrería ESTILO - Mieres

programa que no dudamos ha de ser brillantísimo y selecto como siempre.

### SEPELIO

El martes último fué conducido a la postrer morada el cadáver de la estimadísima convecina y acreditada industrial de esta villa doña Enriqueta Menéndez Mufiz (viuda de don Vicente Menéndez).

El acto fué, por la gran concurrencia de personas al mismo, una elocuente demostración del afecto hacia la finada y a su querida familia y prueba de las grandes simpatías de que gozaba la señora de Menéndez entre nosotros.

Los pliegos de firmas colocados en el domicilio mortuario, fueron cubiertos con esta sencilla expresión de pésame y así mismo fueron numerosos los testimonios recibidos por tan triste motivo por los familiares de la finada.

A todos ellos asociamos el nuestro muy sentido.

También ha tenido lugar ayer, miércoles, al cementerio de esta villa, la conducción del cadáver del estimado amigo don Manuel Campuzo González, fallecido en el Caño de la Salud. El acompañamiento fué numeroso, habiéndose sentido mucho la muerte de tan bondadoso señor, que en el tico de la vida pagó su tributo a la tierra. A sus familiares, nuestro pésame.

### LA ASOCIACION DE CARIDAD

Como siempre, la Directiva de la Asociación de Caridad nos remite para su publicación una lista detallada del movimiento observado en la misma durante el pasado mes de marzo.

Ascendieron los ingresos a pesetas 6.458,80, figurando las subvenciones del Ayuntamiento, Hulleras de Turón, Fábrica de Mieres, Unión Comercial de Turón, Hijos de Luocencio Fernández y lo recaudado por cuotas de socios, rifa benéfica y donativos.

Importaron los gastos pesetas 4.531,60, siendo las partidas más importantes la de vales pagados, que asciende a pesetas 2.454,50, y el importe del gasto de cocina, que asciende a 1.739,10 pesetas. En este mes se han servido 3.234 comidas.

### UNA OBRA DE EMBELLECIMIENTO MUY NECESARIA

En la última sesión municipal ha sido aprobado ya el presupuesto para la instalación de jardinillos en el Grupo Escolar Amicetto Sela, habiéndose intereso la rápida ejecución de estos trabajos de embellecimiento.

Mucho celebramos que al fin se haya decidido el Ayuntamiento por tan importante mejora, cuya necesidad es bien elocuente.

Cuantas veces desde estas columnas hemos excitado nosotros el celo de nuestros ediles en pro de estos jardinillos que está pidiendo a voces el magnífico Grupo Escolar para su completo embellecimiento y pro de la estética hoy "valnerada" con la instalación en estos terrenos de un leicisco de madera donde lleve a cabo las adiciones musicales nuestra banda municipal y cuyo lugar no puede ser más adecuado a este objeto.

Ahora se construirán jardinillos, habrá flores y plantas bellas, y la naturaleza, tan sabia, se encargará de lo demás. Pero siempre ofrecerá al forastero un grato golpe de vista estas escuelas tan magníficas, rodeadas de jardinillos, que son recreo también para los niños, tan amantes de las flores.

Está, pues, muy bien y acertada la obra.

### Illas

#### ENFERMOS

Se encuentra gravemente enferma doña María Suárez de Alvarez, vecina de Tejo.

También se halla grave doña María Menéndez de Suárez, vecina de Jovana.

Ha mejorado en su enfermedad nuestro convecino y amigo don Antonio del Busto.

A todos deseamos un pronto restablecimiento.

### NATALICIOS

Ha dado a luz con toda felicidad hace días la señora doña Rosario Suárez López de García, en Avilés, una robusta niña.

También ha dado a luz en el Río (Illas), un robusto varón doña Josefa Alvarez de Menéndez.

Felicitamos a los papás y demás familia.

### DE SOCIEDAD

Se halla pasando las vacaciones de Primavera, la culta maestra nacional doña Aurora Suárez López, que lo es de Robledo, en Lugo de Llanera. Las pasa al lado de sus padres en el Cuadro (Pillarno).

También las pasa en Po (Illas) doña Celestina del Busto.

De Madrid, ha regresado la joven Amelia García, de Tejo (Illas).

### El aprovecharse es de las ocasiones.

#### ESTE MOMENTO YA LLEGÓ PARA COMPRAR MUY BARATO

Medias, calcetines, camisas, pañuelos, camisetas, toallas

Todo en general en

**COMERCIAL BERMEJO**  
es verdadera ganga

MELQUIADES ALVAREZ. 90

### Sama

#### CONFERENCIA EN EL ATENEO

Mañana sábado, a las siete de la tarde, dará una conferencia en el Ateneo de esta villa, el notable artista Juan José Moreno (hehé), desarrollando el tema "Una idea subjetiva del arte moderno". La entrada es pública. La conferencia será ilustrada con explicaciones gráficas.

### DE SOCIEDAD

Hemos tenido el gusto de saludar aquí a nuestro buen amigo don José Vigil y a su distinguida señora doña Estrella García de la Mata, culta maestra nacional de Caredo (Grado).

Salgó para Madrid, como delegado de los maestros interinos y sin servicios de Asturias para asistir a una asamblea que va a celebrarse en la capital de la República, el inteligente maestro nacional de la escuela graduada de esta villa, don José Gejo Gejo.

# LOS PUEBLOS DE LA PROVINCIA:

INFORMACION DE GIJON

## Se celebra el concurso para la adjudicación de las obras de la escalera monumental en la playa

### PREGUNTAN LOS PROPIETARIOS

La Cámara de la Propiedad urbana dirigió un escrito al alcalde preguntando si las 20 pesetas por metro lineal de fachada que han de satisfacer los propietarios de las casas en cuyas calles se van a efectuar obras de alcantarillado, suponen la inclusión de todos los demás impuestos del Ayuntamiento, como derechos de zanja, etc., y el alcalde ha trasladado esta pregunta a la Comisión municipal de Hacienda.

### ¿ES BAJA EL SR. LEON QUIROS?

En efecto, se venía diciendo estos días que el concejal perteneciente al partido liberal demócrata don Urbano León Quirós, persona de gran predicamento local, se había dado de baja en el mencionado partido, al que también pertenece el alcalde, porque un amigo suyo de Cabueñes había sido multado por la mencionada autoridad como consecuencia de haber cerrado un terreno que no era de su propiedad. El alcalde se mostraba ayer extrañado de esta noticia, que publicaba ayer un periódico ovetense y decía que no encontraba justificada la actitud del señor León Quirós, porque él se limitó a cumplir un acuerdo del Ayuntamiento, que el multado debió haber sido el primero en escatrar, precisamente por tratarse del alcalde pedáneo de aquella parroquia.

### OTRO QUE RECURRE

El veterinario de Merellinos, don Antonio Rodríguez Mangas, que concursó otra plaza análoga recientemente cubierta en Gijón, ha presentado recurso de reposición contra el acuerdo del Ayuntamiento, adjudicando dicha plaza a don Fernando Arribas Mayner.

### PARA LA ESCALERA MONUMENTAL DE LA PLAYA

Ayer se celebró en las Consistoriales el concurso restringido para la adjudicación de las obras de construcción de la escalera monumental en la playa, por el presupuesto de 70 mil pesetas, teniendo que quedar terminadas las obras el día 15 de Julio. Se presentaron dos pliegos, uno de don Jesús Gargallo, por la mencionada cantidad, prometiendo realizar las obras con tres turnos de obreros y otro de don José Sirgo Miguel, por 68.753,07 pesetas y ahora resolverá el Ayuntamiento, previo informe del arquitecto municipal.

### UN GOLPE FRUSTRADO

En la madrugada última tres individuos intentaron violar la puerta de los almacenes de los señores Corugedo, en la calle de Sanz Crespo, pero como vieran que llegaban allí dos guardias, se dieron a la fuga, habiendo dejado en la puerta huellas de la palanqueta.

### PARA LAS OBRAS DEL PUERTO

Regresó de Madrid, el Comisario de las Juntas de Obras de Puertos de Asturias, don Justo Somonte Iturriz.

Realizó allí varias gestiones relacionadas con los puertos, recibiendo la promesa de que uno de estos días se enviará por el Ministerio el diez por ciento del importe de las consignaciones concedidas a los puertos asturianos.

El diez por ciento para Gijón, suponen 200 mil pesetas.

### LOS ESTUDIANTES MERCANTILES

Siguen en huelga los estudiantes mercantiles y ayer publicaron un manifiesto protestando de que no se atiendan las peticiones y anunciando que pedirán el cierre de todas las Escuelas de Comercio, por inútiles.

### AMENAZA A SU MADRE

La vecina de Cabueñes, Rosalía Zarracina Alvarez de 57 años, denunció ayer que desde hace un mes su hijo Joaquín, de 26 años, la viene maltratando y amenazando de muerte.

El asunto pasó al Juzgado.

### LA CONFERENCIA DEL SEÑOR HERRERA

A las cuatro de la tarde de ayer, en el Cine Ideal, dió su anunciada conferencia el destacado propagandista católico don Angel Herrera, que vino de Oviedo acompañado por el canónigo y consiliario de Acción Católica don Rufino Truñano y por don Adolfo Sánchez Movellán.

El local estaba totalmente lleno. Hizo la presentación el propagandista católico gijonés don Gerardo Roquejo Velarde, exponiendo cómo empezó la obra de los propagandistas y el principio de "El Debate", y luego habló el señor Herrera, explicando los mismos puntos de vista que en su conferencia de Oviedo, siendo aplaudidísimo.

Después el señor Herrera, acompañado de su secretario, marchó a Madrid, dispensándose una cariñosa despedida.

### Noreña

#### DE SOCIEDAD

Tuvimos el gusto de saludar a la gentil señorita Consuelin Río.

—Saludamos asimismo al culto maestro de Bueño (Ribera de Arriba), don Lorenzo José Alvarez.

—Pasa breves días en esta, don León Alvarez Espinella, del comercio de Córdoba (Argentina).

—Salí para Villamor de Orbigo (Leon), el culto director de las guardias de la villa conchal don José Pérez Cabrera, acompañado de su joven esposa doña Jovita Cuervo

## SECCION BURSATIL

Bolsa de Madrid  
(Facilitada por el Banco Asturiano)

6 de Abril 1933

VALORES DEL ESTADO	HOY Ptas.
Deuda perpetua 4 por 100 interior 1919	64,25
Id. Id. Exterior 4 por 100. 1924	79,40
Id. Amortizable 4 por 100 Emisión 1908	—
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1920	89,90
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1923	84,50
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1926	96,70
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927	96,60
Id. Id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927	83,35
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1929	96,50
Id. Id. 3 por 100 Emisión 1928	69,40
Id. Id. 4 por 100 Emisión 1928	89,50
Id. Id. 4,50 por 100 Emisión 1928	87,50
Id. Ferrovial Amortizable del Estado 5 por 100	92,75
Id. Id. Id. Id. 4,50 por 100	84,50
Bonos oro 6 por 100	203,00

VALORES CON GARANTIA DEL ESTADO	HOY Ptas.
COMPANIA TRASATLANTICA Obligaciones 5,50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925	—
Id. Id. Emisión 15 de Noviembre 1925	—
Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926	—

### ACCIONES

Banco España	521,00
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Compañía Arrendataria de Fósforos	—
Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos	—
Compañía Arrendataria de Tabacos	183,50
Hidroeléctrica Española	130,00
La Unión, y El Fenix	—
Metropolitano Alfonso XIII	122,50
C.ª Española Petróleos	23,50
Aberche	—
Mengemor	143,00
Chade	277,00
F. C. Norte de España	—
F. C. Madrid Zaragoza y Alicante	—
Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España	—
Cédulas Beneficarias Unión Española de Explosivos	626,00

OBLIGACIONES	HOY Ptas.
Sociedad Fábrica Mieres 6 1/2	—
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Obligaciones 4 por 100 no estampilladas. Sociedad General Azucarera de España	—
Obligaciones 4 por 100 Estampilladas. Id. Id.	—
Bonos Tesorería 6 por 100 Idem. Idem.	—
Id. Id. Interés preferente hasta el 6 por 100 Id. Id.	—

### OTROS VALORES

Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España	99,25
Id. 5 por 100 Id. Id. Id.	83,75
Id. 4 por 100 Id. Id. Id.	79,50
Id. Banco de Crédito Local 6 por 100	—
Id. Id. Id. 5,50 por 100	76,80
Id. Id. Id. 5 por 100	—

### COTIZACIONES DE MONEDA EXTRANJERA

Francos franceses	46,65
Libras esterlinas	40,60
Francos suizos	229,20
Liras	60,60
Dólares	11,86
Francos belgas	33,10
Marcos	2,815

### INÉS HERNANDEZ MODAS

INDEPENDENCIA, 14, PRAL.  
Teléfono 3946

## Salas

### CURSILLO PEDAGOGICO

Organizado por el señor Inspector de Primera Enseñanza de la zona 12, don Rafael Jara Urbano, se celebró en esta villa un cursillo pedagógico que duró tres días y al cual concurren más de sesenta maestros de ambos sexos de los concejos de Miranda, Salas y Somiedo.

Las reuniones se hicieron en el local de la escuela de niños número 1, donde el señor Jara, en forma sencilla y amena, fué esbozando sugestivos temas de pedagogía, llevando al ánimo de sus subordinados orientaciones modernas de enseñanza para que sus escuelas, esas escuela rurales y modestas, vayan adquiriendo la tonalidad de la escuela nueva, neta y atractiva.

Durante las mañanas las lecciones eran de carácter práctico sobre las diferentes materias que comprende el programa escolar y por las tardes de orientación profesional en sus diferentes aspectos.

Todos los temas, expuestos con gran brillantez y competencia por el joven y culto Inspector señor Jara, fueron oídos con singular agrado por la numerosa concurrencia y de todos ellos se fueron tomando sendas notas, aparte de los comentarios y discusiones que sobre los mismos hicieron Inspector y maestros al final de cada disertación.

Los temas desarrollados fueron: Metodología del Lenguaje, de la Geografía, de la Historia y de las Ciencias; Organización escolar, la significación de los niños adquisición y construcción del material escolar, formación del horario, bibliografía escolar, etc., etc., culminando el Cursillo con una brillante conferencia en la que de un modo magistral el señor Jara expuso a los oyentes el concepto de la escuela laica y laicismo y el deber en que se hallan todos los maestros nacionales de acatar este precepto constitucional, basado en el respeto mutuo a las creencias religiosas de cada cual y al de la conciencia del niño que debe ser sagrado para el educador. La interpretación del Estado laico la sintetiza en esta definición de La-

## HOY

### Pasteles de Salmón y Marañuelas en la CONFITERIA ESPAÑA

Argüelles, 27.

wis: "Rechazar el derecho de las religiones que pasan a gobernar a la Humanidad que permanece".

También el señor Jara indica y vería con gran satisfacción, que los maestros de su zona se agrupen en Centros de Colaboración con el objeto de intensificar su labor pedagógica por medio de la adquisición de libros adecuados tanto para la escuela como para consulta y orientación profesional; idea que todos acogieron con entusiasmo y que prometen llevar a la realidad en el más breve plazo posible.

El Cursillo, que ha sido un gran acierto del ilustrado Inspector señor Jara, se clausuró con una comida íntima—obsequio de los cursillistas a su organizador—y fué servida con gran esmero por el acreditado restaurán "El Profesor", restando entre los comensales el buen humor y la más franca camaradería, al mismo tiempo que todos hacían votos porque dichos cursillos siguieran celebrándose con alguna frecuencia, cosa que les prometió el señor Jara haciéndoles ver, a la vez su satisfacción por el entusiasmo con que habían acudido a su llamada, imponiéndose toda clase de sacrificios y demostrando con ello sus aptitudes culturales y el afán, cada vez mayor, que sienten los maestros por corresponder a las atenciones que la República viene teniendo con la escuela nacional, que es la escuela del pueblo.

Naklin.

### Regimiento de Infantería núm. 3

SERVICIO DE LA PLAZA  
Guardia de Cárcel.—Regimiento de Infantería núm. 3.  
Guardia de Rubin.—Zapadores.  
SERVICIO DE OFICIALES  
Cuartel y retén.—Capitán don José Gil del Real.  
Imaginería.—Idem don Nicolás Vázquez de Parga.  
Guardia de prevención y compra.—Teniente don Antero Touchard Pérez.  
Imaginería, vigilancia, visita hospital y retén.—Idem don Alfonso Alvargonzález Aznar.  
Retén.—Idem don José Ramírez Artiles.

## Avilés

### COME, BEBE Y NO PAGA

En un establecimiento de bebidas de la plaza de Carlos Lobo se presentó ayer tarde un individuo que pidió de comer, cosa que se le sirvió, así como su correspondiente vino.

A la hora de pagar, el cliente se negó a hacerlo, anticipándose acaso al reparto social, cosa que por lo visto el dueño del establecimiento no entendió así, puesto que hizo detener al aprovechado cliente que una vez en la Inspección de Vigilancia dijo llamarse Celestino Alvarez Areces, de 23 años y vecino de Candamo.

### DE QUINTAS

El vecino de Villallegre, don Aquilino Garrido Díaz, puede recoger en el Negociado de Quintas del Ayuntamiento su filiación y hoja de servicios que remite para su entrega, al Centro de Movilización y Reserva de Oviedo.

## Sección por palabras

SE VENDE autobús de pasajeros marca FORD, en perfectas condiciones. Informar Agencia Ford, Uria, 33.

SE VENDE un chalet en La Matorra, Carretera de los Monumentos a Navayo. Informes: Marcelino Suárez. Teléfono 1829.

CONHECCIONES y bordados. Se dan lecciones, precios sin competencia. Caveda, 27, primero.

GIJON. Ocasión: Vendo café-bar acreditado, amplio y céntrico; renta 100 pesetas, por retiro. Informes en Publicitas.

SE VENDE UNA casa en ruinas y solar contiguo sito en campo de los Reyes (Teatinos). Informar: Sol, número 3, Oviedo.

VENDESE casa recién construida, planta baja y cinco pisos derecha e izquierda. Sitio céntrico. Razón: Sotelo, Magdalena, 21.

SE VENDE coche turismo Willis knight semi-nuevo y buenas condiciones. Informar: Campoamor, 6. Oviedo.

COSTURERA ofrece sabiendo de todo, coser de viejo y limpieza. Razón: Pozos, número 7, tercero. Pensión.

SE VENDE en San Claudio una casa recién construida, de sótano, entresuelo y piso, y dos solares a continuación, con establecimiento de bebidas y bolera. Informes: Ramón Fernández, Comercio, San Claudio.

ACADEMIA DE CORTEY CONFECION, dirigida por la profesora diplomada Ebrillita Tejedor; enseñanza fácil y rápida. Matemático Pedrayes, número 1, 4.ª (esquina a Asturias).

PARA oficina o despacho se alquila medio piso. Dirigirse por escrito al número 6213 Publicitas.

CUPON REGALO.—A todo el que remita una fotografía antes de 15 días, se le regalará una ampliación 30x40 centímetros, propaganda de esta casa.—Santa Juliana, 2, 2.ª, izquierda. Teodoro Muñoz, Madrid.

350-500 pesetas mensuales pueden ganar caballeros, señoras trabajando en cuenta propio domicilio labor sencillísima. Solicito representantes. Apartado 544, Madrid.

JOVEN cortador sastrero desea colocarse, buenas referencias. Informar: Tintorería Escolar, Melquades Alvarez, 14.

MOTO en buen uso como. Informes: Raimundo Fernández, Colloto.

SE ALQUILA local propio para industria. Fontan, número 10.

AMA DE CRIA se necesita. Razón Comercio de tejidos de Viuda de Abascal. Calle del Píero.

SE gratificará en la gallera de don José Buyla, calle Altamira, a quien entregue un perro policía, extraviado el día 31; responde por «ALI».

ALQUILO piso primero, casa nueva, cuarto de baño, Azcaraga, 5. Informes: Postigo Alto, Estanzuelo.

SE OFRECE persona práctica en la fabricación de Agua de Seltz y refrescos. Informes: Rosal, 31, bajo.

RADIO.—Vendese aparato 260 pesetas. Informes Máximo Ortiz, oficinas Administración de Correos. Oviedo.

SE VENDE moto Triumph a toda prueba. Informes Lavador del Garage Elma. Campoamor, 27.

## Por los puertos asturianos Movimiento marítimo En Gijón

Entradas:  
"Tofin", general, Santander.  
"Margarita", vacío, Avilés.  
"Lola", pinos, Tapia.  
"Vito", idem, Betanzos.  
"Lola", idem, Lueca.  
"Melchua", idem, Tapia.  
"Sama", vacío, Bilbao.  
"Everest", idem, idem.  
Salidas:  
"P. García", carbón, Santander.  
"Airoso", carbón, Ferrol.  
"Mina Carrión", idem, Valencia.  
"San Ireneo", idem, Corcubión.  
"Sama", vacío, Bilbao.  
"Everest", idem, Cádiz.

## En Avilés

Entradas:  
No hubo.  
Despachados:  
"Antonio de Sarrástegui", con carbón, para Barcelona.  
"Arnao", idem, Requejada.  
Al turno, para cargar:  
"Tres Marias", "Cervantes", "Luis Caso de los Cobos", "Aida", "Pepín Suárez" y "Hernani".  
Atracados:  
"Granero", "Luis Adaro", "Alfonso Fierro", "Contramaestre Casado" y "Euzkera".  
Esperados:  
"Fernando L. de Ibarra" y "Caruso".

## En San Esteban de Pravia

Entradas:  
"Marqués de Urquijo", vacío, de Bilbao.  
"Villa Selgas", mineral, idem.  
Salidas:  
"Aurora", carbón, Bilbao.  
"El Caudal", idem, Pasajes.  
"Nervión", idem, Bilbao.  
Cargando:  
"Faustino R. San Pedro", "Rita Sister", "Pepín" y "Mont-Sen".  
Descargando:  
"Villa Selgas".  
Al turno:  
"Marqués de Urquijo".  
Carbón embarcado: 3.077,500 Kilos.

## Publicaciones

## La revista "Estímulo", de Badajoz

Hemos recibido la Revista "Estímulo", órgano de la Asociación Profesional del Magisterio de Badajoz (Plan 1931). Como todas las publicaciones de su género, cultiva con el mayor interés las cuestiones profesionales, avalando su excelente presentación con la colaboración por igual de profesores y estudiantes. "Estímulo" dedica varias páginas a Asturias, en las que colabora la Asociación profesional de estudiantes del Magisterio, y en el número que nos referimos publica trabajos de Salvador Arauna, Luis Leal, Antonio Gallego Sanz y Eduardo Díaz Alvarez.

Por su finura y calidad supera a los conocidos hasta la fecha.  
Fabricante: A. G. Hidalgo-Oviedo



Ron JOHNSON  
Campón del mundo (Marca registrada)

## AVISO IMPORTANTE

La Casa Balcázar, S. A. de Oviedo, tiene el gusto de comunicar a su distinguida clientela y al público en general, la próxima exposición y venta de reñards, martas, pekans, visones, etc., etc., a precios más bajos que antes de la gran guerra. Toda la mercancía que disponemos, son pieles salvajes (no de criaderos) por lo que supera en calidad y duración en 50 por 100 y las vendemos al mismo precio.



**LAPIZ TERMOSAN**  
CONTRA DOLORS

**LAPIZ TERMOSAN**  
CONTRA DOLORS

**CONTUSIONES  
GOLPES  
CONGESTIONES  
NO IRRITA  
NO TIENE MAL OLO  
SE USA SIN  
ENSUCIARSE LAS MANOS**

**Tubo grande**  
precio al público con timbre  
4'45

**Tubo pequeño**  
precio al público con timbre  
3'00

Deno encontrarlo en su localidad pídale al Depósito General: R. Sala, calle París, 174, Barcelona, remitiendo su importe en sellos de correo o Giro Postal.

CRONICAS JUDICIALES

SUCESOS LOCALES

EN LA DIPUTACION

VISTAS ANTE JURADO
A puertas cerradas se celebraron ayer dos vistas por Jurado, una procedente del de Oviedo y otra del de Siero.

En la primera de estas vistas como parecía como procesada María de la Caridad Suárez, que en las Regueras había dado a luz, y después de parto el recién nacido lo enterró en un huerto de la casa.

No parecía muy probado el primer extremo, por lo que el Fiscal retiró la acusación, pasando a la jurisdicción del Tribunal de Derecho el delito de inhumación ilegal que aparece como consecuencia de la prueba practicada.

Defendía a la procesada el joven letrado don Severino Díaz Estebanez.

En el segundo juicio aparecía como responsable de un delito de tentativa de violación David Rodríguez Iglesias.

Los testigos que comparecieron ante el Tribunal popular y a reiteradas preguntas de la defensa a cargo de don José Builla, sostuvieron que consideraban al procesado como un imbécil. Y así lo reconoció el Jurado que con arreglo a esta atenuante sostenida por la defensa, dictó veredicto de culpabilidad en un grado que la Sala al aplicar la pena le condenó a seis meses de arresto mayor.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY
La vista de un homicidio

Oviedo.—Contra Juan Díaz Fernández, por homicidio. Abogados, señores Builla (don José) y Muñoz de Diego; procuradores, señores Castañón y León.

Este juicio corresponde a los hechos cometidos en Buenavista cuando el procesado e interfecto, después del trabajo se dirigían a sus casas y sin que se conocían las causas el procesado disparó sobre su compañero, matándolo.

En este juicio, como en el que reseñamos hace dos días sobre un hecho ocurrido en La Manjova, la responsabilidad del procesado aparece envuelta en el misterio de la vida íntima de un hogar.

El Fiscal pide para Juan Díaz Fernández la pena de catorce años, ocho meses y un día de prisión mayor y 10.000 pesetas de indemnización a la familia del interfecto

EL ASALTO A LA BANCA MARIBONA DE AVILES

También tendrá lugar en la Audiencia, en el día de hoy, la vista de la causa del asalto a la Banca de Maribona en Avilés en la que aparecen procesados seis individuos que fueron detenidos por la Guardia civil y que, como recordarán nuestros lectores, el que se cree que llevaba el dinero robado está declarado en rebeldía por no haber sido capturado.

El Fiscal pide para José Antonio Miguel Molina Martínez y sus cinco compañeros la pena de seis años de presidio mayor.

La calificación del Fiscal es que se trata de un delito de robo a mano armada.

Para ejercer la defensa de estos

procesados llegó ayer a Oviedo el letrado don Eduardo Barriobero.
SALA DE LO CIVIL

Pravia.—Don Pedro Menéndez e hijos con don Avelino Vázquez López, sobre declaración de pobreza. Procurador, señor Bueres. Ponente, señor Pintado.

Castropol.—Doña Joaquina Pérez con don Sancho Pérez, incidente sobre ejecución de sentencia. Abogados, señores González (don Ramón) y Muñoz de Diego; procuradores, señores Gómez y Bueres.

Castropol.—Don Francisco Rom Magdalena y otros con Ayuntamiento de El Franco, sobre nulidad de un acuerdo. Procurador, señor Bueres.

Aniversario

Doña María Alea del Collado

En el día de ayer, 6 de Abril, se cumple el segundo aniversario de la muerte de la virtuosa señora doña María Alea del Collado, que había sido amante esposa del acreditado comerciante de esta plaza don Eufrasio Osoro Gutiérrez, que sufrió tan rudo golpe, ante el que tiene el consuelo de pensar en las grandes bondades de la que lo había llenado todo en el hogar feliz al constituirse en ángel bueno de cuantos la rodeaban, especialmente del esposo y del hijo, que ahora viven para el recuerdo de quien reunía tantas y tan excelentes cualidades, con las que se había destacado para el aprecio en todas las clases sociales.

Y en esta fecha se evocará su nombre para rendir a sus virtudes el homenaje del respeto y la simpatía, en cuyo deber nos encontramos nosotros y cumplimos con toda cordialidad, al reiterar el testimonio de nuestro pesar más sincero al su viudo don Eufrasio Osoro; hijo don Antonio; hermanos políticos doña Teodora, don Fidel, don Jesús, don José y don Antanasio Osoro Gutiérrez; tíos, primos y sobrinos.

EN LA CALLE DE JESUS PUDO OCURRIR AYER UNA DESGRACIA

Verdaderamente el suceso, sin buscar, cae de lleno dentro de los que ocurren por falta de cultura. Cualquiera cosa, la más insignificante para nosotros, tiene para los ciudadanos de los grandes pueblos importancia capital; por ejemplo, arrojar las mondas de plátanos y naranjas en el medio de las calles y por las aceras.

Ayer, amparado en el sonar de la bocina, una camioneta de una huertería la emprendió por la calle de Jesús arriba como lo haría por el circuito de La sarte, y esparció el pánico entre la multitud de personas que, por ser jueves y sin serlo, circularon por esta pequeña arteria de circulación que es el paso de la vieja a la nueva ciudad. Una joven señora, al intentar ganar la acera con la rapidez que exigía la velocidad del vehículo, pisó la cáscara de un plátano y midió el suelo, con la fortuna de que, por ser ella de baja estatura, no metió la cabeza debajo de las ruedas de la camioneta, que frenó en seco.

Y es que si se castigase por la atrocidad de tirar el excoarco de los plátanos y las mondas de las naranjas en las calles, con lo que se castigase también los excesos de velocidad de los vehículos, no tendríamos que reseñar hechos como el fortuito de ayer.

LOS PELIGROS DE LA ESCOBA DEL BARRENDERO

No sabemos cómo serán las instrucciones que el Servicio de Limpieza tenga dadas a los barrenderos. Sean cuales fueren, lo que no puede ser aun que lo mande todo el cabildo municipal con los siete sabios de Grecia, es que a medio día, cuando mayor es la afluencia de personas en las calles y paseos, surja un barrendero y a escobazo limpio levante nubes de polvo, de cuyos peligros no hablaremos, aunque es posible que a alguien le haga falta no ignorar, entre las muchas cosas, eso de que el polvo es un peligro para la salud.

Y no es que hagan el barrido del día, no; es que recogen "lo más gordo", y para ello arman una sofoquina como si los estuviese mirando algún con cejal.

DESVALIJARON UN KIOSCO DEL CAMPO DE SAN FRANCISCO

El agente señor Blázquez supo que al Café Madrid habían ido a vender unas botellas de cerveza y otras bebidas, y sospechó que la procedencia era ilegítima.

En el mismo Café Madrid detuvo a Rafael Martínez Alonso, de 18 años, a José González García, de 17, y a José García Alonso, de 16.

Las averiguaciones hechas comprobaron que los tres habían violentado los cierres de un kiosco del Campo de San Francisco y se apoderaron de la mercancía en cuestión.

EL "CURINI" PEGA A CONSUELO

Mamuel Santos, conocido por el apodo de "El Curini", que tiene frecuentemente sus relaciones con la Policía, fué denunciado por Consuelo Alvarez porque le pegó con una jarra en la cabeza y tuvo que ser asistido en la Casa de Socorro de lesiones de carácter leve.

SE DESCUBRE AL AUTOR DE UNOS ROBOS

Hace algunos días que en Pravia se venían sucediendo asaltos a los chalets de las afueras y en algunas casas de la población, que tenían en vilo al vecindario.

Se pidió a la Comisaría un servicio de investigación y le fueron a realizar los agentes señores Sirgado y Fernández Guerra. Recorrieron las casas robadas, recogieron huellas dactilares y en el Gabinete de Investigación traba-

jaron con ahínco durante unos días. La resultante no pudo ser más satisfactoria, porque comprobaron que las huellas dactilares coincidían con las de un sujeto conocido por "Victorón de Campomanes", y dieron cuenta a la Guardia civil, que logró detenerlo.

Por el mismo procedimiento de investigación, el señor Sirgado pudo esclarecer un asunto judicial que se entredaba, porque un sujeto, autor de unos robos, dió un nombre, y al ser detenido, los damnificados no le reconocieron como el autor.

El asunto lo puso en claro la investigación de huellas practicada en el Gabinete Dactilográfico de Oviedo, porque se dió con las de un sujeto que estaba en la cárcel de Gijón, según pudo comprobarse, y resultó ser el autor de los robos que dió el nombre cambiado.

Nos complacemos en registrar estos dos trabajos interesantes y que demuestran, además la razón de los méritos que se atribuyen al culto agente señor Sirgado.

ATROPELLADO POR UN AUTOMOVIL

Afortunadamente el atropello que hay que registrar hoy no ofrece gravedad.

Se trata de un niño, como siempre, que se llama Angel Muñoz y tiene siete años. Fué asistido en la Casa de Socorro de una herida contusa en el pié izquierdo y erosiones que le produjo el automóvil de la matrícula de Oviedo núm. 6008.

ACCIDENTE DEL TRABAJO

También se prestó asistencia en el benéfico establecimiento mencionado a Ricardo Valle, vecino de Santullano, de 18 años de edad, que presentaba una herida contusa con desgarro y pérdida de substancia y probable fractura del húmero y radio, aunque no es su estado de gravedad.

FALLECIO EL NIÑO QUE FUE ATROPELLADO POR UN AUTOMOVIL

Ayer se enterró el cadáver del pobre niño Hipólito Gutiérrez Leonardo, que en el cruce de la carretera de los Monumentos fué atropellado por un automóvil.

Fué una verdadera manifestación de duelo la asistencia de público a la conducción de sus restos.

Damos nuestro sentido pésame a los infortunados padres.

El chófer que conducía el coche ha sido procesado y puesto en libertad bajo fianza.

SOBRE UNA DENUNCIA

Nos ha visitado el joven Rafael López Rodríguez para rogarnos hagamos público que él no ha tenido participación en un hecho denunciado a fines de la semana pasada, en relación con unas faltas a la moral.

Según dice, el juez le puso en libertad al comprobar la falsedad de la denuncia, que afectaba a él y a otros amigos.

Añade que un colega no le ha querido atender en cuanto a rectificar la noticia, y como ello molesta a su honradez y honorabilidad, nos suplica hagamos pública su inocencia, ya que su deseo es trabajar y no intervenir en hechos delictivos, pero menos en los de esa índole.

Por nosotros queda complacido nuestro comunicante.

SECCION RELIGIOSA

SANTORAL

Santos del día: Los Dolores de Nuestra Señora.

LEA USTED

"La Voz de Asturias"

EL DIPUTADO SEÑOR PESQUERA ASISTIRA A LA COLOCACION DE UNA PRIMERA PIEDRA

En Cangas de Onís se va a colocar la primera piedra del Instituto de Segunda Enseñanza el próximo domingo, y como la Excmo. Diputación estaba invitada, se acordó que lleve la representación oficial de la Corporación el diputado por Illanes señor Pesquera.

PIDIENDO SEMENTALES

Una comisión de la Junta local del Fomento Pecuario de Ponga, estuvo en la Diputación provincial a pedir sementales para aquel concejo.

Se entrevistó con el Vicepresidente don Valentín Alvarez.

ACUERDOS DE LA COMISION GESTORA

Se acuerda devolver las fianzas a don Enrique López, don Pedro González, don Isidoro Arias, don Julio Alonso y don Manuel R. Cuesta, suministradores de la Beneficencia provincial.

Se acuerda declarar de cargo de esta Diputación, por la demente de esta provincia, Manuela Pérez Mesa, recogida en el Sanatorio de Santa Agueda.

Se acuerda oficiar a la Administración del Hospital de Santiago, ser de su incumbencia averiguar la residencia del enfermo Anselmo Novoa Martínez.

Se acuerda anunciar la subasta de las obras del pabellón de enfermería del nuevo Manicomio, cuyo presupuesto de contrata parcia!, es de 74.981,69 pesetas.

Se acuerda aprobar varias cuentas de suministros hechos al Hospital durante el mes de Febrero, de lo recaudado en el mismo establecimiento; otra de la Residencia provincial, y otra de la Casa de Caridad.

POR LOS NEGOCIADOS

Don Angel Suárez Valcáez, de Mieres, solicita autorización para explantar un solar de su propiedad.

—La Sociedad Popular Ovetense remite cuenta del suministro de energía eléctrica al Palacio provincial durante el mes de Marzo último.

—La Administración de Rentas públicas remite liquidación de impuesto de utilidades.

La Alcaldía de Santa Eulalia de Oscos solicita subvención para la recogida de aguas residuales.

SORTEO DE OBLIGACIONES

El día 5 del corriente se procedió al sorteo de amortización de cien Obligaciones de las siete mil ochocientas treinta y cuatro emitidas hasta la fecha del empréstito concertado por la Diputación provincial, para la terminación de obras en el nuevo Manicomio y otras, dando el siguiente resultado.

Números 7.821 al 7.830, 6.341 al 6.350; 2.801 al 2.810; 5.591 al 5.600; 2.401 al 2.410; 4.331 al 4.340; 7.451 al 7.460; 6.421 al 6.430; 321 al 330; y 1.431 al 1.440, todos inclusos.

DE UN DESPIDO DE OBREROS

Nos visitó en esta Redacción el obrero albañil Angel Suárez. Nos dijo que trabajaba en las obras de cierre de la finca de la Cadellada a expensas de la Diputación. Se le despidió con la promesa de volver a ser admitido a la mayor brevedad. Pero como pasan las semanas y no se le atiende en lo que cree es su derecho, nos ruega llamemos la atención sobre el caso que a él le ha ocurrido, pues se dice despedido, a pesar de ser de los más antiguos y no correspondiente a él, sino a otros compañeros de trabajo, por lo que no se observó, como parecía obligado, el turno de antigüedad, que a él le asistía, ni se le tuvo en cuenta tampoco el antecedente de proceder de los asilados de la Residencia provincial, por lo que estima debe ser preferido, teniendo en cuenta el espíritu que siempre animó a las Corporaciones provinciales de atender a los individuos criados y educados en dicho establecimiento, obra humanamente caritativa y en cuyo noble ejercicio no han de detenerse los que hoy forman la Comisión Gestora, a cuya consideración sometemos el caso del visitante Angel Suárez, de cuya conducta tenemos las mejores referencias y también de sus aptitudes para el trabajo.

SECCION OFICIAL

ALCALDIA DE MIERES

ENAJENACION DE UNA CALDERA DE VAPOR

El día 27 de los corrientes, a las once horas y en el salón de sesiones de este Ayuntamiento, tendrá lugar la subasta pública para la enajenación de una caldera de vapor. El pliego de condiciones y demás antecedentes, se hallan de manifiesto al público en la Secretaría, hasta el día del remate, de nueve a trece y de 15 a 17. Las proposiciones se presentarán en el acto de la subasta, ascendiendo la fianza a 500 pesetas. Mieres, 4 de Abril de 1933.—Alfredo G. Peña.

Asistencia Social

Un donativo de la señora viuda de Olivares

La señora viuda de Olivares entregó en las oficinas de Asistencia Social un donativo de 50 pesetas para ser distribuidas entre los pobres que socorre dicha institución en sufragio del alma de su esposo (q. e. p. d.)

El Consejo Directivo hace pública su gratitud en nombre de los necesitados.

LA REDACCION

"La Voz de Asturias"

PRIM, Ortopédico EN ASTURIAS. El afamado Ortopédico de Madrid, (Preclados, 31), recibirá en las poblaciones abajo indicadas a cuantos necesiten: PIERNAS Y BRAZOS ARTIFICIALES. Ultimos modelos perfectos de movimientos naturales por tendones compensadores, Corsés ortopédicos para mal de Pott y desviaciones de la columna vertebral. Aparatos de marcha en la Parálisis infantil y de inmovilización en los Tumores blancos, para corregir Piernas y pies torcidos, Fajas abdominales para vientres voluminosos y estómagos caídos. HERNIADO. Su abandono le expone en cualquier momento a un serio pernice. Nuestro modelo anatómico-mecánico perfectamente adaptable contiene TODAS LAS HERNIAS encanuladas a su curación. El completo tratamiento incluído arreglos relacionados con el buen funcionamiento, oscila de 100 a 250 pesetas. Los NIÑOS curan todos en seis meses. Precio de 50 a 100 pesetas. VISITENOS en: Mieres, Avilés, GJON, OVIEDO, Oviedo, SANTANDER. jueves, viernes, sábado, domingo, lunes, martes. 8 abril (de 10 a 3), 7 abril (de 10 a 2), 8 de abril, 9 de abril, 10 abril (de 10 a 2), 11 de abril. Hotel Iberia, La Iberia, Comercio, Francés, Gran Via, Continental.

EL SEÑOR D. Cándido Menéndez García. Obrero del Excmo. Ayuntamiento de Oviedo. Falleció en Oviedo el día 6 de Abril de 1933, a las nueve de la noche, a los 71 años de edad HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES R. I. P. Su desconsolada esposa doña María Casaprima Zapico; hijos don Arístides (ausente), doña Argentina, doña Cándida, doña Josefa, doña Nieves y don Jesús; hijo político don Victor Manuel Muñoz; hermanas doña Dolores, doña María, doña Emilia y doña Manuela; hermanas políticas, nietos, sobrinos y demás parientes. Comunican a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan encomienden a Dios en sus oraciones el alma del finado y asistan a la conducción del cadáver, acto que se verificará hoy viernes, día 7, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, San Lázaro (casas del Cortijo), número 3, al cementerio municipal, por lo que les quedarán muy agradecidos.

¡Una Nueva Piel En 3 Días! LAS ESPINILLAS, LOS POROS DILATADOS Y LAS MANCHAS DESAPARECEN CON ESTE NUEVO MÉTODO FÁCIL. Use hoy mismo este nuevo descubrimiento asombroso. Luego se mirará usted al espejo y se exclamará usted: "¡Qué Milagro!". Las manchas habrán desaparecido y tendrá usted una nueva piel pura y suave, así como una tez bellísima. Después de siete años de averiguaciones y experiencias, los sabios han creado la Crema Tokalon (blanca), Alimento del Cutis, sin grasa. La famosa crema parisiense contiene crema de leche y aceite de olivas predigeridos, combinados con maravillosos ingredientes tónicos y astringentes que blanquean el cu-

# NOTAS DEPORTIVAS

## COCK--TAIL

Para un fin benéfico. Se organiza para cierre de temporada un partido Madrid-Oviedo. Los dos campeones ligeros. Pero no será antes de quedar eliminados del torneo de la Copa ambos equipos. Que pudieran llegar a jugar juntos la final. ¿Por qué no?

Hasta ahora, se homenajeó a los directivos, a los jugadores, a Toni, y hasta al secretario general. Al Club campeón, en una palabra.

El día 23, día del encuentro Asturias Oporto, se rendirá el homenaje al Stadium de Buenavista, pues la Federación Nacional colocará en él una hermosa placa conmemorativa de la fecha inaugural del hermoso field.

A palabras nuevas, dice el pensamiento popular, que oídos sordos. Verbigracia. Quien quiera patear que patee.

Esto no cuesta dinero. En cambio lo "otro", cuesta dinero y algo "más". De lo cual se carece en muchas partes.

En las vísperas de los primeros torneos del torneo de la Copa.

"Copa", que para unos tendrá dentro vinagre, y para otros champagne.

¿Pasarán el Oviedo y el Sporting del primer obstáculo? Porque del Club Gijón, ni sospechas.

El pez grande, siempre se comió al pequeño. Y en la eliminatoria Español Gijón, el "nuestro", es el pez chico.

So pena que los "rojillos" de La Campona se transformen de tal manera, que los "chicharros" sean los "rojos", y ellos queden en plan de bonitos.

Bonito estaría ¡cómo mol! Pero no querrán.

El Oviedo salió ayer para Sevilla.

El "Sterling", bien calzado, y con buen almacenamiento de gasolina, secundó sus largos y estupendos "raids".

¿Volverá tan presuntuoso como en el último viaje hecho a tierras del Guadalquivir?

Porque no se desplazó Oscar, y Oscar es ¡Oscar!

El Sporting, se desplaza a Atocha en las que se las verá con el Donostia.

Los demás partidos son: Barcelona-Betis. Deportivo Logroño-Irún. Celta Zaragoza. Arenas-Athletic. Valladolid-Valencia. Racing Ferrol-Hércules. Levante-D. de La Confla. Madrid-Racing Santander.

Torrelavega-Palafrugell. Baleares-Castellón. Canarias Athletic Madrid.

Volvemos a los del viaje del Oviedo.

Jugarán así en Sevilla: Zarra, Calichí, Sión; Mugarra, Sirio, Chús; Casuco, Gallart, Lángara, Galé e Inciante.

Como suplentes, figuran en la excursión Santander, Ojanguren y Muñó.

Tampoco fué el señor Marqués. Una baja que hay que tener en cuenta a la hora de hacer caballas sobre lo que pasará.

Fué como delegado, el señor Huerga.

"Huenga" decir que les deseamos a todos un gran viaje.

No hay esperanzas de que la Federación Nacional dé una solución al asunto que interesaron el Oviedo y el Sporting.

Para la Nacional, no hay más problemas a resolver que los de "casa".

O seáse, los que se les presenten al Madrid y al Athletic.

A los de "provincias" que les parta un rayo.

Así las cosas, el domingo, día 16, jugarán al mismo tiempo la eliminatoria de vuelta, el Sporting y el Oviedo en los campos del Molinón y Buenavista.

¡Al que más pueda...!

El 23, y el 30 del mes actual, jugará el equipo español en París y Belgrado, respectivamente.

Según Mateos, a la terminación del match de Balaidos, en el "once" nacional hay que hacer varias modificaciones.

Eso, en buen castellano, quiere decir que le decepcionó el cuadro, y que a pesar del tres cero, el fútbol español no se manifestó lo impenitente y lo científico ante los portugueses que probaron ser ante potencias futbolísticas de más nombre en el mundo olímpico que la de Portugal.

¿Por qué?

M.

### SECCION DE RETOS

El Villar F. C. de Siero reta a todos los equipos no federados para jugar un partido el domingo próximo.

Los Once Rojos de La Corredoria retan al Athletic de Fitoria para jugar un partido el día 9.

El Theys F. C. de Trubia reta al Club Gimnástico de Laviana, al Sporting de Salas, al Nalón de Soto del Barco y al Murto de Pravia para jugar un partido amistoso en el campo del retado. La contestación por el mismo día.

El Sporting de Trubia reta a todos los equipos infantiles de Asturias, especialmente al Club Oviedo y "Avance", y reta también al tercer año de la Escuela de Artes y Oficios. Para el próximo domingo en el campo de Quintana. La contestación lo antes posible.

Los operarios del taller de ebanistería y carpintería de Ramón Villanueva retan a los de "La Marquesina" para jugar un partido el próximo domingo, a las nueve de la mañana, en el campo de Vetusta. La contestación por este período.

### En La Felguera PARTIDO BENEFICO

Próximo a jugarse un partido de cojos de pata de palo en Oviedo, a beneficio de los huelguistas de ésta, y faltando algunos elementos los que quieren tomar parte pueden solicitar informes a Manuel Molina, Julián Duro.

### En Mieres DESPUES DE UNA SEMIFINAL, Y ANTES DE UNA FINAL

Sabemos por experiencia propia, que las más de las veces, cuando mayor interés se tiene en quedar bien, existe alguna extraña fuerza, que nos impide a caminar con paso tocoo, por derroteros ignotos, por veredas, que sólo conducen al desmoronamiento y el fracaso. A este propósito, recordamos como escu-chamos de labios de Adolfo, el que fué admirable exterior del Sporting, y en vísperas de su bautismo internacional, sus temores ante la contienda que pudiera elevarlo hasta las regiones inabarcables del triunfo, o hundirlo en las remotísimas del olvido, tanto más doloroso, esto, si se producía, puesto que sería bajo la mirada atenta de millares y millares de pupilas amigas, él discurre así: "tengo un miedo horrible; tengo el presagio de que mi fracaso será completo, porque palpitan en mí demasiados deseos de hacerlo bien, y eso, es muy peligroso, porque es cuando la propia inquietud, desbarata nuestros planes y nos lleva a producirnos rematadamente mal", y esta reflexión, producto de observaciones anteriores y repetidas, pudo comprobarse horas más tarde, en el Molinón, donde se derrumbó para siempre y con estrépito, el prestigio de un mozo que estaba en el umbral de la casi inmortalidad deportiva... ¡de había matado su propio deseo de agradar!, y todos sabemos de las lágrimas que vertió el "nefro". ¡Claro que era para llorar!

Esto, y no otra cosa, le ocurrió al Racing de Mieres el domingo, aunque hay una sensible diferencia: ¡aquí cantamos todos, y nadie se acordó de llorar! ¿Por qué? Nuestro equipo recibió con alborozo la noticia de que el partido iba celebrarse en Buenavista; íbamos en los rostros de nuestros jugadores, la satisfacción, por huir de Vetusta, de tenerlo duro y desigual, por asomarse allí, por donde un día, brotaron las celebraciones españolas, con Zamora al frente, por veredas, en una palabra, con su "encarnizado" rival, en un campo de las condiciones excelentes de Buenavista; los veíamos rebotar y precisamente el motivo de su gozo era el aguijón mayor de nuestra tranquilidad... Así se lo dijimos a Galé, el arquitecto admirable de la vanguardia azul, del Oviedo, cuando éste, cumpliendo un deber de alta estimación y cortesía, nos visitaba en el vestuario: "el equipo está bien y con fuerte moral, pero... ¡este campo! ¡Esta tribuna! ¡Esta solemnidad! ¡No les acomodará! Y aunque el próximo internacional, intentara tranquilizarnos, pudimos ver en el transcurso del partido, la verdad de nuestras profecías; las intervenciones de nuestros hombres, no fueron otra cosa, que sangrantes corroboraciones de lo que yo venía pensando, desde que se conoció la noticia de que el match se echaría en el precioso pallenque del Oviedo.

Los raquíngistas, no acertaron a situarse sobre el extenso campo, y ni existió la famosa línea de medios, ni nuestra enérgica defensa, ni nuestro magnífico meta y de la delantera, ni hablar. Relajada la línea de medios, fué imposible mantener un solo momento en pie el equipo; también a éstos, les condujeron al fracaso, sus propios deseos de superación... ¡Otra vez será!

La Sportiva, ha hecho, seguramente su mejor partido, y el Racing remató su jornada peor. El

equipo ovetense, ya queda dicho, que mereció ganar y ganó; incluso, acaso, haya merecido señalarse alguna diferencia más aceptable, pero, no se cargue tan descaradamente sobre el pobre Maojo, y culpe-mos más bien a la nerviosidad de la vanguardia amarilla y azul, o si se quiere a la mala suerte... ¡qué todos somos hijos de Dios, y a todos deber alcanzarnos prebendas y castigos!

Ahora, queda la revancha del Batán, una revancha que va presenciar Asturias entera, y en Mieres no pasará nada, porque aquí lo que queremos es que gane el equipo, y que ganará; por uno, por más de uno, o por, ya veremos.

En el Batán habrá suficiente fuerza pública para evitar represalias, si las hubiere, pero ¡qué otras garantías se le ofrecieron al Racing el domingo? Manolo, Ramas y algún otro, puede que fueran los más apropiados para contestar. Acudir al consultorio de la Federación, es declararse reos, y desde luego, hacer ostentación de un pánico poco admisible en un equipo que el domingo: "dejó bien sentada su superioridad".

Hablemos del entradón tan enorme que reventará las vallas del Batán y tilla, tilla, y paciencia para echar estos días a la espalda.

Segui.

### DE BOLOS En Sama

El próximo domingo, día 9, y en la bolera de La Langreana, se enfrentarán, a las tres de la tarde, en partida amistosa el equipo de ésta y el formado por Higinio en su bolera de La Central.

Los aficionados a este deporte tendrán ocasión de presenciar el mencionado día una refuñida lucha bolística, y no dudamos que no han de quedar defraudados cuantos presencien tan interesante encuentro.

### Deportes de nieve

Peñañubia, en vista de que las pistas para skis de Pajares ya no se contraban en buenas condiciones, organizó para el pasado domingo una excursión al Puentío de San Isidro, en donde se tenía nieve abundante, como efectivamente se encontraron, resultando una excursión muy agradable por todos conceptos, y que se repetirá el próximo domingo.

El autobús saldrá a las siete de la mañana y, aunque muy pocas, quedan algunas plazas disponibles, pudiendo solicitar su adquisición los socios a las horas de costumbre y el público desde las ocho de la tarde de hoy.

### Auto-Recambios

Calle Manuel Pedregal, 19 OVIEDO Teléfono 3790

### La Sociedad Cultural y Recreo de la Co-redoria

Est Sociedad organiza para hoy vienes, día 7, a las siete y media de la noche, una gran conferencia a cargo del prestigioso conferenciante de Oviedo doctor Moran, que disertará sobre tema: "Ideario abolicionista de la prostitución. Fundamentos y crítica del sistema reglamentarista".

Dada la importancia del acto y el prestigio del conferenciante, se ruega la asistencia de todos los socios y particularmente a las mujeres, por ser el tema altamente interesante y educativo. La entrada pública.—La Directiva.

### Gacetillas

RIFA BENEFICA. Números premiados en el sorteo del día 6 de abril de 1933. Primer premio, número 533 (15 pesetas por bono). Segundo premio, número 512 (10 pesetas por bono). Tercer premio, número 506 (5 pesetas por bono). Próximo sorteo, el 13 de abril de 1933.

### LA VOZ DE ASTURIAS

ES EL PERIODICO DE MAYOR TIRADA Y CIRCULACION DE LA PROVINCIA.

### Esta abierta la matrícula En el Conservatorio Provincial de Música de Oviedo

Desde el día primero al 30 de Abril queda abierta la matrícula de enseñanza no oficial, para los exámenes de Junio, todos los días laborables de nueve a once de la mañana en la Secretaría de este Conservatorio.

Los que deseen examinarse solicitarán al mismo tiempo el examen de ingreso.

Para ingresar en el Conservatorio es necesario:

Primero. Haber cumplido diez años.

Segundo. Tener, a juicio del Tribunal, la aptitud física para la enseñanza que haya de emprender.

Tercero. Ser aprobado en un examen de enseñanza elemental.

Se solicitará el ingreso por instancia firmada por el alumno y su padre, tutor o encargado, dirigida al presidente de la Junta de Patronato, abonando en el acto cinco pesetas por derechos.

Al presentar la instancia el alumno no acompañará certificación de enseñanza que haya de emprender, durante años exhibirán la cédula personal del ejercicio corriente.

Si el alumno no fuera de la provincia presentará los documentos legalizados.

Los alumnos no oficiales que estudien privadamente alguna de las asignaturas que se cursan en este Conservatorio, tendrán derecho a probar oficialmente sus conocimientos examinándose ante los Tribunales que se designen.

Deberán solicitarlo al efecto del presidente de la Junta por medio de un impreso que se facilitará en la Secretaría, satisfaciendo veinticinco pesetas por cada matrícula que soliciten.

Las instancias serán firmadas por los interesados y se unirán los documentos que justifiquen haber aprobado los estudios anteriores al que se pretende aprobar, cuando se trate de alumnos procedentes de otros Conservatorios.

Los alumnos podrán solicitar en una misma instancia el examen de varias asignaturas, o de varios cursos de una misma asignatura, con sujeción al plan de estudios de este Conservatorio.

La instrucción de los expedientes e id... con pers... mal de los alumnos está a cargo del Secretario.

El programa de las respectivas

asignaturas estará expuesto en la Secretaría.

El 30 de Septiembre de cada año caducan los derechos que conceden las matrículas del curso que acaba en este día.

Aviso importante: Para matricularse es necesario la presentación de la papeleta de examen de la última asignatura aprobado.

### En el segundo aniversario de la República española

### Los presos de Oviedo solicitan la concesión de un indulto

Se nos ruega la publicación del siguiente escrito:

Los reclusos de la Prisión Provincial de Oviedo, en representación de los de esta provincia y de acuerdo con los compañeros privados de libertad en las restantes, nos hemos dirigido a los Poderes Públicos y principalmente al Excmo. Sr. Ministro de Justicia, pidiendo un indulto con motivo de cumplirse el día 14 el segundo aniversario de la República Española.

No obstante conocer que la Constitución vigente suprime los indultos generales y que para que éstos tengan lugar ha de ser reformado previamente el articulado de la misma, considerando que la cuestión es de interés nacional y que antes de que se construyan las modernas Penitenciarías, a las que irán aún múltiples sentenciados de la Monarquía, ya que el indulto de Abril de 1931, por rápido fué desprovisto de facilidades, que acaso podría evitarse la construcción de algunas dependencias y principalmente que continuasen en la cárcel centenares de hombres honrados que sólo cometieron el delito de buscar pan para sus hijos obligados por la necesidad y por el instinto de conservación en un momento de debilidad, es por lo que pedimos que por una sola vez y sin que sirva de precedente la concesión de un indulto que a más de llevar la alegría a múltiples hogares haga a muchos residenciados de la sociedad hombres dignos de ella y útiles para la Patria.

Por ello, los reclusos de Oviedo, como los de toda España, en estos momentos de incertidumbre y emoción al elevar nuestra débil voz pidiendo libertad,uplicamos a las entidades oficiales de la provincia que por amor al caído, por caridad a las madres, hermanas, esposas e hijos que sufren, y como una última prueba de regeneración, unan su voz poderosa a la nuestra y apoyen con su valiosa ayuda nuestra súplica humilde. ¡Viva la República Española!

## Colegio de Médicos

Doctor R. Miyares Especialidad en Garganta, Nariz y Oídos. Horas de consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6 Gil de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono 2703

Julio R. Fontán Especialista: estómago, intestinos, hígado. Consulta de 10 a 12 y de 2 a 4. Uria, 28, segundo.—Teléfono 35-50.

OVIEDO Médico Leopoldo Escobedo Especialista Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Uria, 18, OVIEDO.—Teléfono 2108

MEDICO ESPECIALISTA Valentin Fernández VIAS URINARIAS PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 6 URIA, 21 — OVIEDO — Teléfono 14-50

LUIS F. VEGA Médico Oculista Marqués de Santa Cruz, 8, 1.º Teléfono 1800.

Guillermo López del Dispensario Antivenéreo Piel - Venéreo - Sífilis Cimedevilla, 17, 1.º—Teléfono 11-88

Doctor Alberto González Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884, OVIEDO

Martínez Guisasola Médico del Hospital provincial Medicina general, pulmones y corazón. Consulta de 11 a 1 y 4 a 6 Palacio Valdés, 2—Teléfono 3008

J. PUMARINO Especialista: Pulmones y corazón. Ex-Médico de los Sanatorios de Bilgny (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta: De 11 a 1 y 4 a 6 Dr. Casal, 3, 1.º, derecha, Telf 2526

M. RADIO E HIJO DENTISTAS Consulta: de 9 a 1 y de 3 a 6 San Francisco, 13, 2.º.—Teléfono 2-0-8-4

Santiago Romero Médico Oculista Plaza Alvarez Acevedo, núm. 8 Teléfono 24-02.—Oviedo Consulta de 10 a 1.

Luis Alvargonzález Especialista de huesos, articulaciones, de formidades. Cirugía de la especialidad. Consulta de 10 1/2 a 1 y 4 a 7 Uria, 60, Chalet.—Teléfono 1257.—GIJON Se construyen aparatos ortopédicos.

José Fernández González Enfermedades nerviosas y mentales Jefe clínico del Manicomio provincial Consulta: de 11 a 2 y de 4 a 6 URIA, 50, 2.º Teléfono 2816

Manuel Collantes A. Buyla Especialista en Garganta, Nariz y Oído. Consulta: 10 y media a 1 y de 3 y media a 4 Uria, 72. Teléfono 31-82

Santiago Melón MEDICINA INTERNA Sistema nervioso Campomanes, 3, 1.º Consulta: 11 a

ANTONIO CARRILLO del Dispensario Oficial Antivenéreo Enfermedades de la piel y sexuales PRUELA, 18, 2.º

Bravo y Verdejo Practicantes de la Casa Socorro M. Marina, núm. 3, 2.º Teléfono 2833

LEA USTED "La Voz de Asturias"

### DOMINGO, DIA 9 Campo de El Molinón

Campeonato de España CLUB D. ESPAÑOL CLUB GIJÓN A LAS CUATRO DE LA TARDE Se darán amplias noticias de los partidos de Sevilla y San Sebastian

**Estreñimiento crónico y Sangre viciada**  
son causa de la mayoría de enfermedades graves que se pueden evitar tomando a tiempo el verdadero

**Jarabe del Profesor Ernesto PAGLIANO**  
de Nápoles (Calata S. Marco, 4)  
Depurativo y purgante compuesto exclusivamente de plantas y apreciado en todo el mundo por sus excelentes resultados.

LIQUIDO - POLVOS - COMPRIMIDOS  
Agentes para España: J. URIACH & C. S. A. - Bruch, 49 - Barcelona

NOTAS DEL DIA

DOS NUEVAS LEYES

Si nosotros tuviéramos que hacer una excepción a la obra obstruccionista de las minorías de oposición, la haríamos porque se aprobase cuanto antes una ley de Orden público. Ya ha firmado el jefe del Estado un decreto autorizando al Gobierno para presentarla a las Cortes, con lo que se demuestra que ante el estado anárquico a que hemos llegado por culpa de quien sea, no hay más remedio que estructurar una ley que sea salvaguardia de la defensa de los ciudadanos pacíficos, hoy en plena derrota.

El Gobierno recabó una ley de Defensa de la República, que ha sido insuficiente, por lo visto, para atajar los desmanes que a diario promueven los enemigos de la paz. No ha sido aplicada esa ley con toda la rigurosidad debida, ni ampo a los que más han perturbado y perturbaban la tranquilidad pública.

Pero hemos visto algo más. Hemos visto que muchos de los atentados a la integridad de las personas y a la propiedad ajena quedaron impunes. Los autores conseguían evadirse con agilidad asombrosa y el ansia pública de justicia quedaba chasqueada. Desde hace días las cosas han cambiado. Ahora felizmente son detenidos los autores con facilidad no menos asombrosa, de lo que nos felicitamos, porque ello contribuirá a aminorar una sección nacional de sucesos nada tranquilizadora. Díjase que los poderes públicos han reaccionado ante la anarquía a que habíamos llegado, y que impresionados por el clamor público, han dado órdenes de proceder con toda diligencia, tesón y rapidez, en la detención de los que creían que España era un campo abonado para sus desafueros. Si es así, hemos de congratularnos de tal resolución gubernamental. Y si la nueva ley de Orden público ha de servir para llenar algunas lagunas que ahora existían, mejor que mejor.

Con ello se habrá probado que las leyes de excepción no sirven de nada, o bien porque a través de ellas se filtran los verdaderos culpables, o bien porque la lenidad con que suelen aplicarse—por eso de que son de excepción—les resta toda eficacia.

Así hemos visto que ha ocurrido con motivo de los sucesos de Reñosa, de Valladolid, etc. Cualquiera comprende que las sanciones impuestas, la más grave la suspensión provisional de un alcalde, no corresponden a la gravedad de dichos sucesos.

Creemos, pues, que una ley de Orden público es necesaria. Pero hay que convenir también en que es una lástima que el Gobierno se haya acordado de ella en estos momentos es que se ve en trance de muerte por la actitud de las minorías opositoras. Parece como si con ella pidiese un respiro, una especie de prolongación de su agonía. La ley de Orden público debió haber venido a los quince días de comprobarse que la de Defensa de la República era completamente inane. Sin embargo, se dejó pasar tiempo y tiempo. Y ahora en que parecía terminado el programa parlamentario se la coloca sobre el tapete, como diciendo: "Vosotros, veréis".

No podemos presumir la actitud de las oposiciones ante esas dos nuevas leyes que aparecen el horizonte visible. Por lo que a nosotros se refiere, la de Orden público la estimamos indiferible. En cuanto a la de arrendamiento de fincas rústicas, no vemos su urgencia por ningún lado. Todo lo referente a la cuestión agraria, es cosa que no se puede improvisar. Como no tenemos ninguna fe en lo que se viene haciendo en torno a la aplicación de la Reforma, como creemos que todo se reduce a hacer que se hace para que no se diga que no se ha hecho, como creemos, en fin que la Reforma agraria no sólo no es cosa de años, sino de generaciones, estimamos que la ley de arrendamiento de fincas rústicas puede esperar cuanto se quiera. Y cuanto más espere, mejor.

EN EL GOBIERNO CIVIL

De nuevo visitaron al gobernador los ferroviarios seleccionados de la Compañía de Económicos

PIDEN QUE SE SOLUCIONE SU ASUNTO

Fueron varios comisionados por los obreros del puerto de San Esteban de Pravia que visitaron al Gobernador civil para pedirle que recomendase el asunto de ellos a fin de que en la reunión que celebre el Jurado Mixto de Obras públicas el día 10 del corriente, se trate la cuestión que ellos tienen pendiente, para darle la solución adecuada.

JUNTA DE BENEFICENCIA

Para tratar de asuntos de trámite y conocer del estado económico, reunió el Gobernador civil, a las seis de la tarde, a la Junta de Beneficencia, de cuyos acuerdos será facilitada la nota acostumbrada.

EL CONFLICTO DE LOS 17

Hemos preguntado al señor Gobernador por el estado en que se halla el asunto de los 17 seleccionados por la Junta de Obras del Puerto de Gijón, y el señor Alonso Mallol rehuyó hablar de ello. Tena razón; porque es cierto que el asunto está a la resolución del ministro de Obras públicas, que prometió solucionarlo de un modo o de otro y este es el día y la hora que aún no se ha dicho nada en un sentido o en otro.

Peró como el ministro de Obras públicas ha de venir a Asturias en este mes acaso quiera traer, como presente, la solución de ese viejo pleito.

LOS SELECCIONADOS DEL FERROCARRIL DE ECONOMICOS

Una comisión de obreros e empleados seleccionados de la Compañía de los Económicos de Asturias, estuvieron visitando al gobernador acompañados del delegado de la cuarta zona don Emilio Rey.

Los visitantes dijeron al gobernador, que a pesar de las gestiones por él realizadas cerca del director

bunal Supremo, no se cumple lo y de existir una sentencia del Tribunal.

En vista de esto advirtieron al mas de protesta al ministro de gobernador que enviarían telegramas a las Juntas de Obras del Ferrocarril, agregando que de no cumplirse la sentencia están dispuestos a producir un movimiento de huelga.

El gobernador les contestó que él no tenía facultades para hacer que se cumpliera esa sentencia, pero que desde luego les prometía la mayor ayuda e incluso haría gestiones cerca del ministro para que pudiesen cumplirse los deseos de los reclamantes.

En el Campoamor

Ante el estreno de la obra "Teresa de Jesús"

Para el Sábado de Gloria se anuncia la presentación en el teatro Campoamor de la notable compañía dramática que dirige el laureado poeta Eduardo Marquina y en la que figura la notable actriz, tan aplaudida por nuestro público, María Falló.

El sólo anuncio de que la afamada compañía estrenará en esta capital la genial obra de Marquina "Teresa de Jesús", ha despertado el natural interés y expectación, como lo prueba el hecho de que a la Contaduría del citado teatro se hacen frecuentes llamadas telefónicas encargando localidades para presenciar el estreno de obra tan elogiada por la crítica.

Por eso es conveniente que quienes tengan interés en gozar las delicias de la afamada obra, se apresuren a encargarse con tiempo sus localidades, ya que la actuación de dicha compañía será breve.

DIVERSOS ACTOS

Inauguración de los nuevos salones de la Representación en Oviedo del Tiro Nacional

Con gran solemnidad se celebró ayer tarde la inauguración oficial de los salones que la Representación en Oviedo del "Tiro Nacional de España" dedica a la realización de ejercicios de cultura física, tiro, etc.

Poco después de las seis de la tarde se hallaban congregados en el domicilio social del Tiro los señores gobernador civil, señor Alonso Mallol; alcalde, señor Miaja Azcárate; presidente de la Audiencia Territorial, señor Frenes Pando; delegado de Hacienda, señor Caramés; el profesor señor Rubio Vidal, en representación del rector de la Universidad; secretario de la Diputación, señor Mantilla; coronel del Regimiento núm. 3, comandante militar de la Plaza, señor Pérez Villamil; comandante señor Juste Iraola; capitán señor Gil del Real y teniente ayudante señor Pérez de Lema; comandantes de Artillería señores Roder y Baeza; y la Directiva en pleno de la Representación del Tiro: presidente, don Carlos Tartiere; vicepresidente primero, don Luis Vega; vicepresidente segundo, don Sabino Fernández; secretario, señor Loma-Osorio; tesorero, señor Panizo; contador, señor Peláez; vocales, señores Flórez, G. Rubín, Verterra, San Pedro y Cambor; director de la Escuela de Instrucción militar, capitán señor Janariz, y profesores señores Gabaldón y Prieto.

Asisten también numerosos socios y una lucida representación de la Sección femenina.

Una notable orquesta amenizó el acto.

Los salones estaban adornados con mucho gusto, siendo todo ello obra de Rafael Prieto, a quien se felicita.

Congregados todos los invitados en el salón de tiro, se cortó la cinta de los colores nacionales que precintaba el interruptor y comenzaron a funcionar los motores que ponen en movimiento los blancos para la mejor comprobación de los efectos de los tiros. Los señores alcalde, gobernador y otros invitados efectuaron numerosos disparos haciendo muy buenas dianas.

Después, el capitán Janariz, en representación de la Junta Directiva, pronunció unas breves palabras para saludar a las autoridades y agradecer su presencia en el acto.

Refiérese luego a la breve y lucida actuación de la Representación del Tiro Nacional en Oviedo y de las ventajas que dicha entidad proporciona a los reclutas que al entrar en filas presenten el certificado de instrucción y de tiro que aquella facilita a sus socios.

Termina explicando los motivos tenidos por la Junta Central para ceder al presidente de la Representación de Oviedo don Carlos Tartiere, la condecoración y el diploma que luego se le entregarán, y pidiendo al gobernador que transmita al Gobierno la adhesión de la entidad y que honre al señor Tartiere colocándole la placa que se le regala.

El señor Alonso Mallol así lo hace, y el señor Tartiere, en breves frases llenas de emoción, agradece a todos las pruebas de consideración y afecto recibidas, prometiendo continuar prestando el más decidido apoyo a la obra patriótica y cultural que realiza el Tiro Nacional.

Por último, el gobernador también agradece las palabras elogiosas que se le dirigieron y promete transmitir al Gobierno el ruego formulado por la Directiva.

Seguidamente los invitados fueron obsequiados con un bien servido lunch a cargo de la cantina del Tiro Nacional, que tiene a su cargo don Diego Alvarez Rivera.

Los ramos que adornaban la mesa fueron enviados a las esposas del gobernador y del señor Tartiere.

LA VELADA PUGILISTICA

Verifícase a continuación una interesante velada de boxeo, en la que tomaron parte los siguientes luchadores: Pelean primeramente Laviada, del Tiro Nacional, y Kid Doré, de Gijón, ambos aficionados. Vence Laviada por k. o. técnico al abandonar su contrincante el ring.

Luego luchan Felipe Olea, del Tiro Nacional, aficionado, y R. Tuñón, profesional. Vence Laredo al cuarto asalto por k. o. Tuñón resultó con una luxación en la muñeca derecha.

A continuación pelean Covián, del Tiro Nacional, y Cocaño, de La Felguera. Este profesional y aquí aficionado. Hacen una pelea interesante, y al final del encuentro el jurado declara vencedor a Cocaño, originándose grandes protestas por considerar injusto o equivocado el fallo. El árbitro, señor Echevarría, presenta el resultado de los puntos, según sus notas, y en vista de ello el jurado anula su anterior decisión.

Jack Morán, del Tiro Nacional, y Ciurana, de La Felguera, profesionales, luchan luego. Vence Morán por k. o. al segundo asalto.

Termina la velada con una exhibición que hacen los aficionados señores Azpiri y "Michelin", ambos del Tiro Nacional de boxeo, entrenamiento y cultura física, especializada para dicho deporte.

Termina el acto dando a conocer el "speaker" que los luchadores Doré y Covián retan a sus contrincantes de hoy.

El público salió muy contento de la hermosa velada pugilística.

UN GRAN BAILE

Por la noche, a las diez y media, se celebró una fiesta íntima en honor de los socios y de sus familiares, amenizándola una notable orquesta, durando la animación hasta bien entrada la madrugada.

Entre los socios se elogió en justicia la organización de los actos con palabras de encomio para la Directiva, y en especial para los señores Loma-Osorio y Rafael Prieto.

LOS CENTROS POLITICOS

EL MITIN DE GIL ROBLES EN GIJON

La Agrupación Femenina de Acción Popular avisa a sus afiliadas que deseen entradas para el mitin de Gil Robles, pueden pedir las en la Secretaría de la Agrupación, Marqués de Santa Cruz, 6, durante todo el día de hoy viernes, y mañana sábado.

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

Según dicen de Madrid, han sido consignadas setenta y cinco mil pesetas para las obras de la Escuela de Trabajo

HABLANDO CON EL ALCALDE

El alcalde nos anunciaba ayer que había recibido la visita del director de la Escuela de Artes y Oficios, y uno de sus profesores, que vinieron a darle las gracias por el acuerdo de la subvención para poder sostener en dicha Escuela el profesorado de algunas clases.

Al mismo tiempo tuvieron a bien ofrecer al alcalde un artístico trabajo, obra de los alumnos y confeccionado para que pudiera ser colocado en una de las dependencias del Municipio.

Consiste este trabajo en un magnífico farol, que habrá de ser conforme a la voluntad de los donantes adorno del despacho de la Casa.

El alcalde agradeció el obsequio, y prometió que en la sesión de hoy daría cuenta a la Corporación.

Seguidamente, el señor Miaja nos habló de la visita que le hicieron unos vecinos de Pumarín, que han construido una barriada de casas y en cuya zona tienen establecidos todos los servicios, alumbrado, agua y alcantarillado; pero como les falta una vía de acceso a sus viviendas, venían a ofrecer la expropiación voluntaria de unos terrenos, cuyo costo había de satisfacer el Ayuntamiento en un plazo de dos años, sin interés ninguno.

El alcalde, en principio, le pareció muy bien la proposición, y por el momento la aceptó con la consigna de llevar la propuesta a la Comisión de Policía Urbana y a los técnicos a fin de que dictaminase sobre el particular.

Y ya para finalizar, nos daba cuenta de que había hablado en conferencia telefónica con el señor Oliveira, que se encuentra en Madrid gestionando los medios económicos para la reanudación de los trabajos en el nuevo edificio de la Escuela de Trabajo, que se construye en el Campo de Maniobras.

Según le comunicaba el señor Oliveira se había destinado la cantidad de 75.000 pesetas, con lo cual se podrán reanudar los trabajos, anunciando al mismo tiempo que el próximo lunes vendrá el director general para ver las obras.

SESION MUNICIPAL

Para la sesión municipal de hoy, entre los asuntos que más se destacan en el orden del día, figuran la instancia de doña Valentina Cañal, que solicita pensión, y las peticiones de construcción de don Luciano Secades, don José Cabrero, don José San Peñalba, don Amador Sánchez Cañal, don José Masaveu, don Manuel Banciella Alvarez, don José González Sánchez, don José López Alvarez, don Miguel Martínez Martínez, don José Suárez Barredo, don José González Fernández, don Manuel Suárez González, don Remigio Cabal Lavriada, don Remigio Villantueva, don Manuel González.

Una moción de don Sotero Pérez pidiendo no se autorice la apertura de ningún establecimiento sin que antes sea inspeccionado por los técnicos.

El ensanche de la calle del Nueve de Mayo e informe de la Comisión sobre los obreros parados.

Notas de Sociedad

VIAJES

Estuvo ayer en Oviedo acompañado de sus hermanos políticos los señores de Bernaldo de Quirós, don Cástor Cañedo.

—Salió para Valladolid, el capitán ayudante del Regimiento de Línea número 3, don Enrique Rengifo.

—Para Cangas de Onís ha salido el notable orador dominico Padre Angel Ciarán.

—Ha salido para Cangas de Onís, el ilustre dominico R. P. Angel Ciarán, a cuyo cargo estarán las conferencias cuaresmales que en aquella iglesia parroquial darán comienzo en estos días.

—Al lado de la familia de los señores de Vázquez, pasa unos días en Mieres la culta maestra ovetense y bella señorita Anaceli Requejo.

ASCENSO

Ha sido ascendido al sueldo de doce mil pesetas, el profesor de término de la Escuela de Artes y Oficios, don Amalio Fernández Recalde.

Reciba nuestra enhorabuena el conocido profesor.

DIA DE "DIAS"

Hoy, Viernes de Dolores, celebran sus días muchísimas Lolitas y Lolitas de dentro y fuera de la capital, que son además lectoras nuestras.

A las damas, como a las encantadoras Lolitas, las felicitamos cordialmente, deseándoles a la vez un gran día.

OBTENCION DE PLAZA

Después de brillantes ejercicios ha obtenido plaza en las oposiciones a auxiliares de Gobernación, la bella y culta señorita Pilar Gómez Castañón, a la cual felicitamos.

La situación en La Felguera

Ayer hubo una asamblea obrera y acordó no acatar la ley de Asociaciones

(De nuestro corresponsal)

En el Centro "La Justicia" se reunieron en asamblea los obreros de la Sociedad "La Paleta", para tratar del comunicado enviado por el gobernador ordenando que en el plazo de 24 horas se remitan los nombres de las Directivas, conforme a la Ley de Asociaciones.

Los reunidos acordaron no enviar la relación de la Directiva, teniendo en cuenta las circunstancias porque atraviesa La Felguera, debido a la huelga de metalúrgicos.

PARA LOS DE "EL FONDÓN"

Ayer recogió el alcalde de Langreo la cantidad de diez mil pesetas, donada por la Duro-Felguera, para los huelguistas que lo fueron en "El Fondón", y a los cuales se hará llegar por mediación de los Sindicatos.

Radio Asturias

E. A. J. 19.-(268 metros)

Programa para hoy viernes: A las 14: emisión de sobremesa. Música variada. A las 19,30: "El Rey que Rabó", del maestro Ricardo Chapí. A las 20,30: cotizaciones de Bolsa. A las 21: cierre.

LEED SIEMPRE

La Voz de Asturias



EN EL NUEVO DOMICILIO DEL TIRO NACIONAL.-El gobernador civil imponento a don Carlos Tartiere, Presidente de la entidad, la placa que le ha sido regalada por suscripción entre los socios, como premio a su entusiasta labor y con ocasión de la entrega del diploma que le ha sido concedido por la Junta Central del Tiro Nacional.